

# PHILIPS

## HD7997



Welcome,  
**Get started!**



[home.id/welcome](https://home.id/welcome)



Registration  
and Benefits



Digital manual

# Contents

<b>1. Important safety information</b>	<b>3</b>
Danger .....	3
Warning .....	3
Caution .....	4
Electromagnetic Fields (EMF) .....	4
Recycling .....	4
Warranty and Support .....	4
<b>2. Product overview</b> .....	<b>5</b>
<b>3. Control panel</b> .....	<b>6</b>
<b>4. Using your coffee maker for the first time</b> .....	<b>8</b>
Attaching the bean container .....	8
Removing the bean container.....	8
<b>5. Making coffee</b> .....	<b>9</b>
Preparations .....	9
Using coffee beans .....	9
Using pre-ground coffee.....	12
Grind Only function .....	14
Favorite mode.....	15
Preset timer .....	17
<b>6. Cleaning and maintenance</b>	<b>20</b>
Disconnect the power .....	20
Cleaning the outside.....	20
Cleaning the filter .....	20
Cleaning the coffee pot .....	20
Drying .....	20
<b>7. Descaling the coffee maker</b>	<b>21</b>
<b>8. Cleaning the grinder outlet</b>	<b>21</b>
Things to note before cleaning	21
Cleaning .....	21
Cleaning the grinder and removing stuck beans or grounds.....	22

# 1. Important safety information

Congratulations on your purchase and welcome to Philips! To fully benefit from the support that Philips offers, register your product at [www.philips.com/welcome](http://www.philips.com/welcome).

Although this coffee maker is equipped with safety features, we still ask that you read this safety information carefully and only use the coffee maker as instructed in this manual to avoid accidental damage or injury through improper use. Keep this safety manual for future reference.

## ■ Danger

- Do not immerse the appliance in water or any other liquid, nor rinse it under the faucet.

## ■ Warning

- Check if the voltage indicated on the appliance corresponds to the local mains voltage before connecting the appliance.
- Handle the appliance with care when removing it from the packaging for the first time, and check that it is intact and undamaged. If you notice any damage or are unsure, DO NOT use the appliance and instead request a repair or replacement from Philips, a Philips authorized repair center or a qualified maintenance engineer.
- If the mains cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service agent or similarly qualified persons in order to avoid a hazard.
- Use a power plug with a grounding wire, and make sure that the power plug is fully inserted into and has proper contact with the power socket during use.
- If you need to use an extension cord socket, make sure to use one that complies with national standards.
- The total rated current of all the household appliances connected to an extension cord socket must not exceed the rated current of the original socket or cord.
- Disconnect the power supply when the appliance is left unattended.
- In the event of abnormal noises, odors, overtemperature or faults, stop using the appliance immediately, turn it off and disconnect the power supply, then contact a Philips authorized service center for inspection and repair.
- Never supply power to the appliance from outlets found in lamp sockets.
- This appliance must not be used in proximity to flammable or explosive substances or in similar environments.
- Do not disassemble the appliance yourself or modify the internal circuitry, components or protective devices.
- Unplug the appliance from the mains by pulling on the power plug and never the power cord.
- Do not replace the fuse element of the appliance or power supply with common conductors or fuse elements with a current capacity that exceeds the specified value.
- This appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge in its use, unless they are supervised or have been instructed in the use of the appliance by a person responsible for their safety.
- Keep the appliance and its cord out of the reach of children.
- Children should be supervised to make sure that they do not play with the appliance.
- Children must not clean or maintain the appliance without supervision.
- The appliance must only be used as instructed in this manual to avoid potential hazards and injury. If the appliance is used improperly or for professional or semi-professional purposes or if it is not used according to the instructions in the user manual, the warranty shall become void and Philips shall refuse liability for any damage caused.
- Do not pour water or anything other than coffee beans into the bean container, as this could damage the coffee maker.
- Do not touch the grinder blades, especially while the appliance is plugged in at the mains.
- Do not open the filter holder while the appliance is in operation, especially while the coffee is brewing, as this may result in scalding from hot water or steam.
- Do not touch any of the hot surfaces (such as the steam vent or coffee pot) while the appliance is in operation, as this may result in burns.
- If you still cannot resolve a problem with the appliance after consulting this manual, please contact the Philips service center in your country/region. If the problem still cannot be resolved, please hand your appliance over to a Philips authorized service center for inspection or repair. Do not attempt to repair the appliance yourself, as this will invalidate the warranty.

## 4 English

### ■ Caution

- Do not place the appliance on hot surfaces, and do not let the power cord come into contact with hot surfaces.
- Keep the power plug and socket dry at all times.
- Do not use the appliance in a cabinet.
- If a problem occurs while grinding or brewing the coffee, make sure the power cord is disconnected before attempting to clean or maintain the appliance.
- Do not tilt the appliance to empty the water reservoir, as this could result in damage. Follow the water reservoir assembly instructions if you need to remove it for emptying or cleaning.
- Do not pour anything other than cold water into the water reservoir, such as hot water, milk or coffee beans, as this could block the tube.
- Do not lift or move the appliance while it is in operation, as this could cause the coffee pot to slip or hot coffee to splash and cause injury.
- Make sure the coffee pot is properly in place before brewing the coffee to prevent coffee spills and splashes.
- Make sure the bottom of the coffee pot and surface of the hot plate are clean and dry before putting the coffee pot into place.
- The coffee pot will become very hot during and after brewing the coffee. Only ever hold the pot by its handle.
- Do not tilt the coffee pot too much when pouring coffee, as this could cause coffee to spill or splash out from the lid.
- If there is already coffee in the pot when brewing, be careful not to exceed the maximum capacity of the coffee pot so that the coffee does not overflow.
- Do not use the coffee pot if it is cracked or the handle is loose.
- Do not heat the coffee pot in a microwave or any other heating appliance.
- Do not let the mains cord hang over the edge of the table or worktop on which the appliance stands.
- The surface of the coffee pot and hot plate will still be very hot after using the hot brew function. Be careful not to touch them to avoid burns. Wait until the appliance has cooled down completely before you clean and store it.
- This appliance is for domestic use only, and is not intended for use in environments such as staff kitchens in shops, offices, farms or other places of work. It is also not intended to be used by guests in hotels, motels, bed and breakfasts and other residential environments
- To ensure the coffee tastes fresh every time, do not store water in the water reservoir for more than 3 days without replacing it.
- When making cold brew coffee, add room-temperature drinking water to the water reservoir. Do not use untreated raw water.



indicates that this surface may become hot, and must be handled with caution.

### ■ Electromagnetic Fields (EMF)

This appliance complies with the applicable standards and regulations regarding exposure to electromagnetic fields.

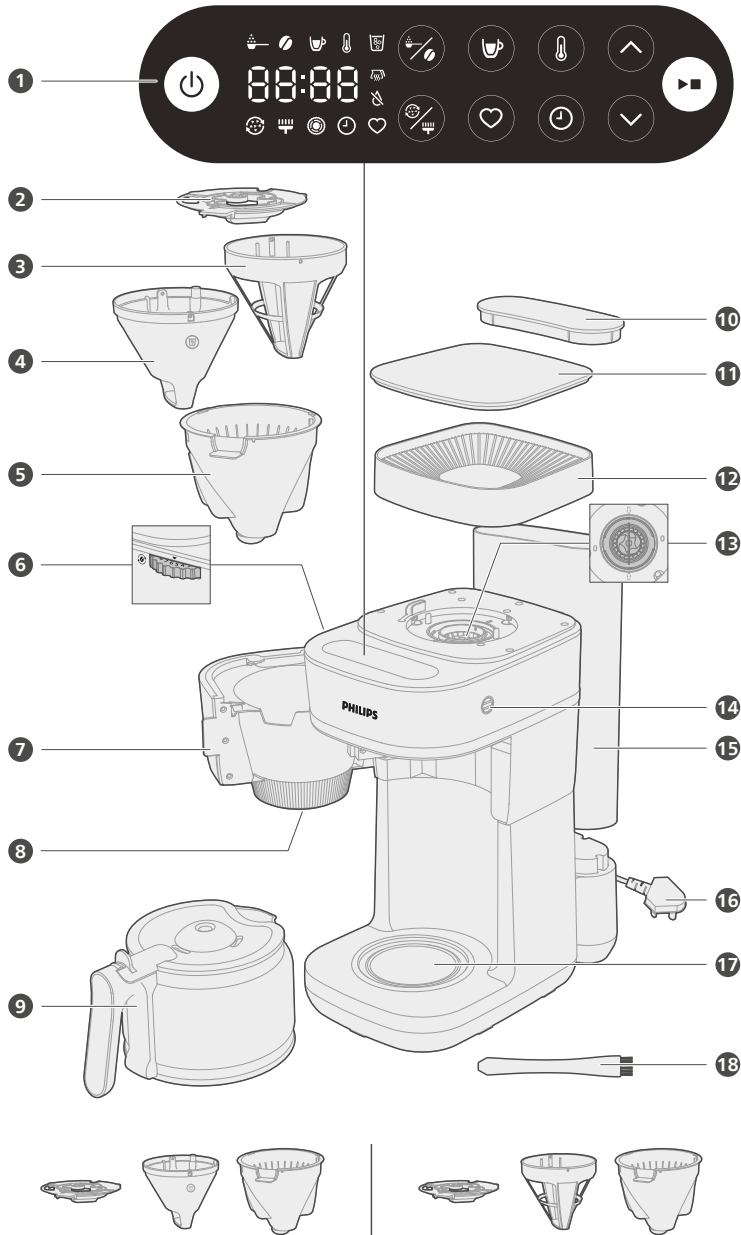
### ■ Recycling

- Do not throw away the appliance with the normal household waste at the end of its life. Instead, take it to an official collection point for recycling. This will help us to continue protecting the environment.
- Make sure to follow the specific recycling regulations for electrical and electronic products in your country/region. Proper disposal of this product helps prevent negative consequences for the environment and human health.

### ■ Warranty and Support

Versuni provides a two-year warranty upon purchase of this product. Any malfunction caused by improper use or maintenance of the product will not be covered by the warranty. Our warranty service does not affect your legal rights as a consumer. For more information or for invoking the warranty, please visit our website [www.philips.com/support](http://www.philips.com/support).












## 2. Product overview
















## 6 English

①	Control Panel with Display	⑩	Water tank lid
②	Funnel lid	⑪	Bean container lid
③	Hot brew filter	⑫	Bean container
④	Cold brew filter	⑬	Removable grinding blade assembly
⑤	Filter basket	⑭	Steam vent
⑥	Grind size adjustment knob	⑮	Water tank
⑦	Filter basket holder	⑯	Plug
⑧	Drip valve	⑰	Insulation board
⑨	Glass coffee pot	⑱	Brush

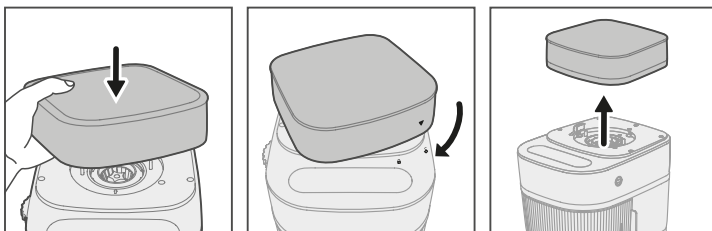
## 3. Control panel

			
<b>Control panel description</b>			
	Bean/Ground Coffee/Grind button: Select the operating mode (Bean mode, Ground Coffee mode, or Grind Only mode).		Cup button: Select the desired number of cups (1 to 10).
	Extraction temperature button: Choose between H and L (not available in Cold Brew mode).		Cleaning mode button: Select Grinder Outlet Cleaning mode or Descaling mode.
	Favorite mode button: Select your favorite mode (Bean, Grind Only, or Ground Coffee mode).		Preset timer button: set preset timer
	Plus button: Increase the setting for coffee strength, temperature, cup quantity, or time.		Minus button: Decrease the setting for coffee strength, temperature, cup quantity, or time.
	On/off button: Short press to turn on the coffee maker, and long press to turn it off.		Start/Pause

Display description			
	Ground Coffee mode: Place the ground coffee into the filter for drip brewing.		Coffee Strength mode One coffee bean: Weak coffee Two coffee beans: Medium strength coffee Three coffee beans: Strong coffee
	Number of cups (1 to 10)		L: Low temperature H: High temperature
	Cold Brew mode		Descaling mode
	Grinder Outlet Cleaning mode		Grind Only mode / Grinder Head Cleaning mode
	timer		Favorite mode: Press to select your favorite mode.
	Keep warm indicator		Insufficient water indicator
	Digital display		

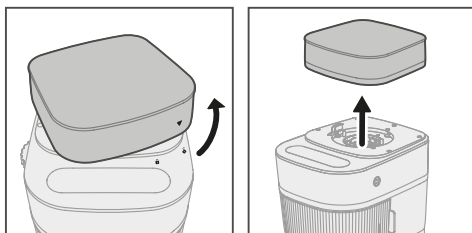
## 4. Using your coffee maker for the first time

### ■ Attaching the bean container



Align the ▼ symbol with the unlock symbol and then rotate to the locked position (Warning: do not attempt to attach the container by pushing down on it!)

### ■ Removing the bean container



Wash the water reservoir, filter, funnel and coffee pot in clean water before using the appliance for the first time.

#### Note:

- Only ever clean the outer surface of the main unit with a soft, damp cloth.
- Do not use corrosive cleaning agents, and do not immerse the main unit or power cord in water or rinse under the faucet.
- Place the appliance on a dry, stable worktop (such as a kitchen counter or table).
- The appliance may become hot and release steam while in operation. Keep other objects at least 10 cm away from the appliance at all times.

Follow the steps below to clean the coffee maker:

- 1 Add the maximum volume of clean water (1320 ml).
- 2 Do not add any coffee beans or pre-ground coffee.
- 3 Select Ground Coffee mode ☕ and 10 cups ☕.
- 4 Turn the appliance on to begin the flushing process.
- 5 Keep the machine on until it has finished flushing the water through.
- 6 Empty the pot.
- 7 If more thorough cleaning is required, repeat another 1 or 2 times. Once finished, coffee can be made as normal.

## Anti-drip feature

The anti-drip feature allows you to remove the coffee pot before the coffee has finished brewing. As soon as you remove the pot, the machine will automatically stop pouring the coffee until it is replaced.

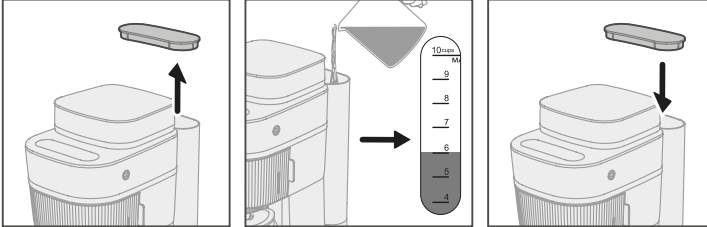
#### Note:

- The brewing process will continue after the coffee pot is removed. If it is not replaced within 30 seconds, the filter may fill up and leak liquid.

## 5. Making coffee

### ■ Preparations

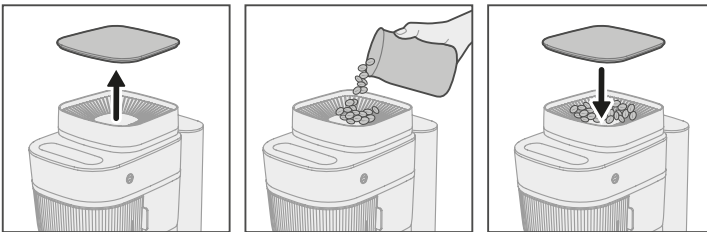
Remove the water reservoir lid and add the desired volume of water, making sure that the water level does not exceed the maximum capacity marked on the reservoir.



- Never turn the coffee maker on without water! Only pour water into the water reservoir and not the bean container. Do not add coffee beans or ground coffee to the water reservoir, as this could damage the coffee maker.
- There are markings on the side of the water reservoir showing how much water is needed for 1–10 cups. Do not exceed the water reservoir's maximum capacity of 1320 ml (10 cups) as this will result in overflow.
- Water can be poured into the reservoir either by removing it from the machine, or by using the coffee pot or a mug to pour in the desired amount.
- The amount of coffee brewed will always be slightly less than the amount of water added, as ground coffee absorbs water and some of it will evaporate during brewing.
- Only ever pour cold water into the water reservoir, as hot water will produce too much steam.
- When replacing the water reservoir after removal, slot it in vertically until it is securely hooked into place.

### ■ Using coffee beans

- 1 Open the bean container cover and add coffee beans.



#### Warning:

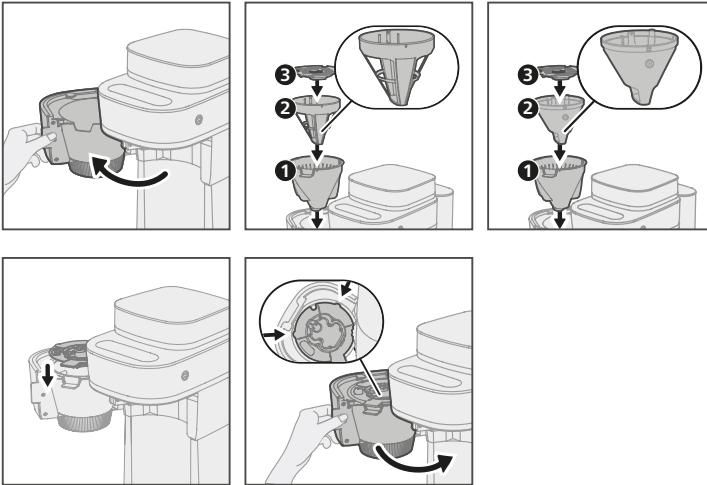
- Make sure the bean container is correctly installed before adding coffee beans. Never use the machine if the container is not securely slotted into place.
- Always keep the water reservoir lid closed when adding coffee beans to the bean container. Otherwise, coffee beans may accidentally fall into the water reservoir and block the water inlet.
- Only ever add roasted coffee beans to the container. Never put raw coffee beans, coffee powder, instant coffee, unroasted or caramelized coffee beans, espresso roasted beans or any other items in the bean compartment, as these could damage the coffee maker.
- Let the coffee beans fall into the container naturally. Do not press or pack them tightly or overfill the container, as this may prevent the lid from closing. The bean container can hold approximately 250 grams of coffee beans.
- Add coffee beans to the container. Make sure there are enough coffee beans in the container to brew your desired quantity of coffee.

## 10 English

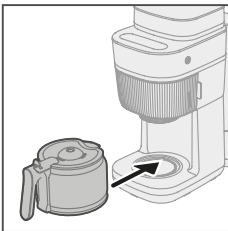
- 2 Open the filter basket holder and insert the hot brew filter or cold brew filter. Replace the funnel lid, then close the filter basket holder.

**Note:**

- You may only use the hot/cold brew filter or filter paper, never both.
- Use the hot brew filter for hot brew coffee and the cold brew filter for cold brew coffee.



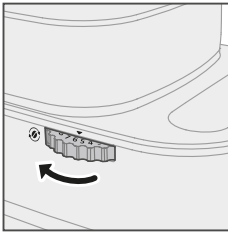
- 3 Place the coffee pot on the hot plate, ensuring all surfaces are dry.

















- Never turn the coffee maker on unless all four of these parts (filter basket, filter, funnel lid, and coffee pot) are correctly in position, as this could lead to the machine malfunctioning or breaking.
- The coffee pot is positioned correctly on the hot plate when the round raised part of the lid is pushing up against the filter valve.
- Do not use any container other than the coffee pot supplied.
- The lid must be on the coffee pot when making coffee.




**Note:** Be careful of any steam escaping when opening the filter basket to clean out leftover coffee grounds.

- 4 Turn the grinding knob to select how coarse you would like your ground coffee to be.



- The numbers on the knob run from 1 to 9; the lower the number, the finer the ground coffee.
- 5 Plug the power socket into a mains outlet, then press the On/Off  button. The appliance will beep once to indicate that it is powered on.
- 6 All screen icons will turn on for 1 second, then the coffee bean icon will flash twice and stay on, indicating the appliance is ready for use.
- 7 Press the Bean/Ground Coffee  button once to select Bean mode  (the icon will flash twice and then stay on).
- 8 Press the Plus  or Minus  button to adjust the desired coffee strength. The number and icon will stop flashing to indicate that your selection is complete.
- 1: One coffee bean (weak coffee)
  - 2: Two coffee beans (medium strength coffee)
  - 3: Three coffee beans (strong coffee)
- 9 Press the Temperature  button. The temperature icon will flash twice and then stay on. Press the Plus  or Minus  button to adjust the desired coffee temperature. The number and icon will stop flashing to indicate that your selection is complete.
- H: High temperature
  - L: Low temperature
  - The temperature cannot be set in Cold Brew mode.
- 10 Press the Cup  button. The cup icon will flash twice and then stay on. Press the Plus  or Minus  button to select the desired number of cups (1 to 10). The number and icon will stop flashing to indicate that your selection is complete.
- 11 Press the Start/Stop  button to start brewing. The machine will make a beep sound and start the brewing process.
- Digital display: Loop animation  (brewing in progress)
  - Light bar: Flashing indicator (Hot Brew mode: Orange; Cold Brew mode: White)
- 12 Once brewing is complete, remove the coffee pot from the appliance and enjoy your freshly brewed coffee. To turn off the coffee maker, hold down the On/Off button  to return to the initial power-on state.

**Note: After brewing is complete, coffee may continue to drip from the filter for several seconds.**

- 13 The appliance will make a beep sound to indicate that brewing is complete.
- On-screen display (Hot Brew mode):  Keep Warm icon + 2:00 countdown timer („:“ will flash continuously).
  - On-screen display (Cold Brew mode): The screen will return to the initial settings.
  - Light bar: Steady on (switches off when the appliance is powered off).
- 14 To stop the brewing process, press the Start/Stop button  once. The machine will return to the previously selected mode.
- 15 To turn off the machine, hold down the On/Off button  to return to the initial power-on state.

## 12 English

### Note:

- Clean out any leftover coffee grounds from the filter immediately after use, and do not use the appliance while there are still unused grounds in the filter, as this could lead to blockages and impact the taste of your coffee.
- Clean the filter holder and permanent filter, and dry with a cloth to make sure there is no condensation anywhere.
- Only roasted coffee beans may be placed in the bean container. Never put raw coffee beans, coffee powder/instant coffee,
- unroasted or caramelized coffee beans, espresso roasted beans, or any other items in the container, as this could damage the coffee maker.
- When the water reservoir is empty, the insufficient water icon and error code „E1“ will appear simultaneously on the display. If this occurs, open the water reservoir and add a sufficient amount of water, then press the Start/Stop button to resume the unfinished brewing process.
- If there is still insufficient water in the reservoir, the coffee maker will stop the brewing process. If this occurs, you can press the Start/Stop button to return the coffee maker to standby mode.
- The hot plate, coffee pot, and side steam vent may release hot steam during the brewing process. Take care to avoid scalding.
- If you remove the coffee pot from the hot plate during the brewing process, you must replace it within 30 seconds to avoid coffee leaking out of the machine.

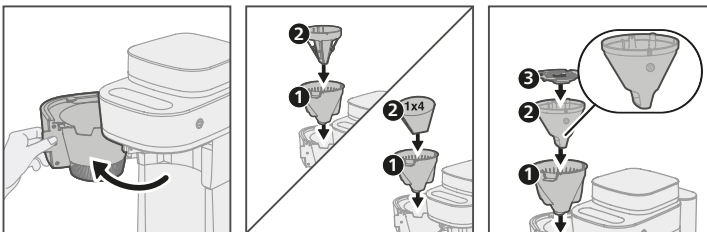
### ■ Using pre-ground coffee

Follow the steps below if you would like to make coffee using pre-ground coffee. Note that this involves adding pre-ground coffee to the filter, and not grinding the beans fresh.

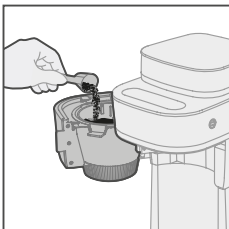
- 1 Open the filter basket holder and insert the hot or cold brew filter or filter paper (type 1x4 or no. 4). Replace the funnel lid, then close the filter basket holder.

### Note:

- You may only use the hot/cold brew filter or filter paper, never both.
- Use the hot brew filter for hot brew coffee and the cold brew filter for cold brew coffee.



- 2 Put pre-ground coffee in the filter or filter paper. See below for the suggested amount of coffee to use depending on the number of cups, although you may adjust this to suit your own personal preferences.



## Cold brew coffee

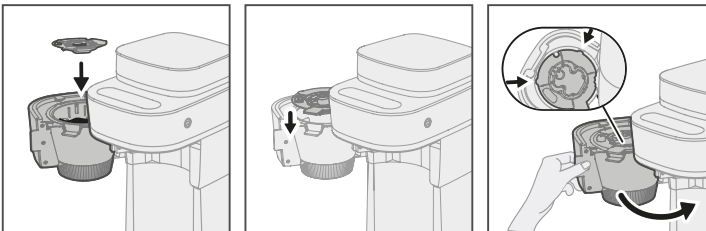
Number of Cups	1	2	3	4	5	6
Amount of Coffee	17.5g	29g	39g	53g	60.4g	72g

## Hot brew coffee

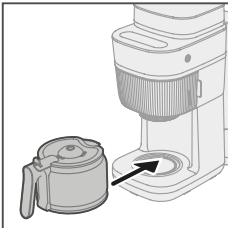
Number of Cups	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Amount of Coffee	8.9g	18.9g	26.8g	33.5g	39.5g	46.4g	53.0g	60.9g	68.6g	74.8g











**Note:** The recommended coffee powder amount above is for reference only. Adjust the quantity according to your preferred coffee taste and strength.

- 3 Replace the funnel lid, then close the filter holder.






- 4 Place the coffee pot on the hot plate, ensuring all surfaces are dry.



- 5 Press the Bean/Ground Coffee  button once to select Ground Coffee mode . The icon will flash twice and then stay on, and „----“ will appear under the icon.
- You cannot select the coffee strength in Ground Coffee mode. To change the strength, adjust the amount of pre-ground coffee.
- 6 Press the Temperature  button. The temperature icon will flash twice and then stay on. Press the Plus  or Minus  button to adjust the desired coffee temperature. The number and icon will stop flashing to indicate that your selection is complete.
- H: High temperature
  - L: Low temperature
  - The temperature cannot be set in Cold Brew mode.
- 7 Press the Cup  button. The cup icon will flash twice and then stay on. Press the Plus  or Minus  button to select the desired number of cups (1 to 10). The number and icon will stop flashing to indicate that your selection is complete.
- 8 Press the Start/Stop  button to start brewing. The machine will make a beep sound and start the brewing process.
- Digital display: Loop animation  (brewing in progress)
  - Light bar: Flashing indicator (Hot Brew mode: Orange; Cold Brew mode: White)

## 14 English

- 9 The appliance will make a beep sound to indicate that brewing is complete.
- On-screen display (Hot Brew mode):  Keep Warm icon + 2:00 countdown timer („:“ will flash continuously).
  - On-screen display (Cold Brew mode): The screen will return to the initial settings.
  - Light bar: Steady on (switches off when the appliance is powered off).
- 10 To stop the brewing process, press the Start/Stop button  once. The machine will return to the previously selected mode.
- 11 To turn off the machine, hold down the On/Off button  to return to the initial power-on state.

### Note:

- Clean out any leftover coffee grounds from the filter immediately after use, and do not use the appliance while there are still unused grounds in the filter, as this could lead to blockages and impact the taste of your coffee.
- Clean the filter holder and permanent filter, and dry with a cloth to make sure there is no condensation anywhere.
- Only roasted coffee beans may be placed in the bean container. Never put raw coffee beans, coffee powder/instant coffee,
- unroasted or caramelized coffee beans, espresso roasted beans, or any other items in the container, as this could damage the coffee maker.
- When the water reservoir is empty, the insufficient water icon and error code „E1“ will appear simultaneously on the display. If this occurs, open the water reservoir and add a sufficient amount of water, then press the Start/Stop button to resume the unfinished brewing process.
- If there is still insufficient water in the reservoir, the coffee maker will stop the brewing process. If this occurs, you can press the Start/Stop button to return the coffee maker to standby mode.
- The hot plate, coffee pot, and side steam vent may release hot steam during the brewing process. Take care to avoid scalding.
- If you remove the coffee pot from the hot plate during the brewing process, you must replace it within 30 seconds to avoid coffee leaking out of the machine.

### ■ Grind Only function

Use this function if you wish to grind coffee beans without making coffee. Follow the steps below:

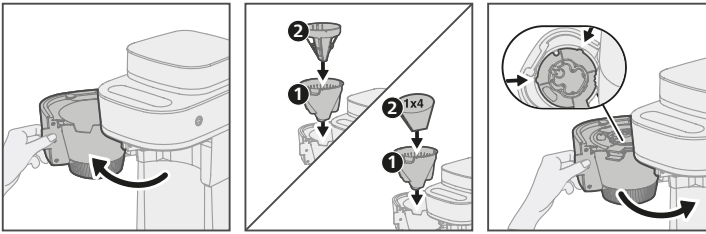
- 1 Open the bean container cover and add coffee beans.



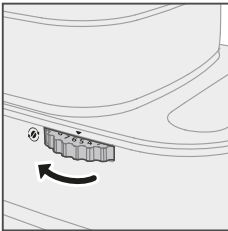
- 2 Open the filter basket holder and insert the hot or cold brew filter or filter paper (type 1x4 or no. 4). Replace the funnel lid, then close the filter basket holder.

### Note:

- You may only use the hot/cold brew filter or filter paper, never both.
- Use the hot brew filter for hot brew coffee and the cold brew filter for cold brew coffee.



- 3 Turn the grinding knob to select how coarse you would like your ground coffee to be.
- The numbers on the knob run from 1 to 9; the lower the number, the finer the ground coffee.



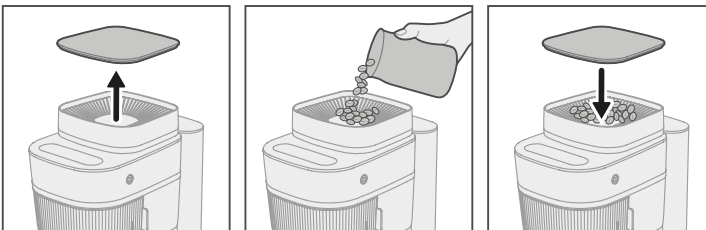
- 4 Hold down the Bean/Ground Coffee (☕) button to select Grind Only mode (⚙️). The icon will flash twice and then stay on, and the grind quantity will be displayed underneath.
- In this mode, you can only use the „+/-“ buttons to adjust the grind quantity. You cannot select the temperature, strength, or number of cups.
  - Ground coffee can be stored for use in Ground Coffee mode, or can be added manually in Bean mode to increase the coffee strength.
- 5 Press the Plus (⬆️) or Minus (⬆️) button to adjust the grind quantity. The number and icon will stop flashing to indicate that your selection is complete.
- 6 Press the Start/Stop (▶️) button to start grinding the coffee beans. The appliance will make a beep sound and a loop animation (⏮️▶️⏭️) will appear on the display to indicate that grinding is in progress. Once grinding is complete, the appliance will beep again, and the display will return to its initial state.
- 7 Once grinding is complete, remove the ground coffee from the filter basket holder. To turn off the appliance, hold down the On/Off button (⏻) to return to the initial power-on state.
- 8 To stop the grinding process, press any mode button (☕, 🍵, 🌡️, or ☕). The display will return to the corresponding mode.

## Favorite mode

### Favorite mode & Coffee bean function

The Favorite Mode button allows you to save the settings of your favorite mode and access them with one touch.

- 1 Open the bean container cover and add coffee beans.

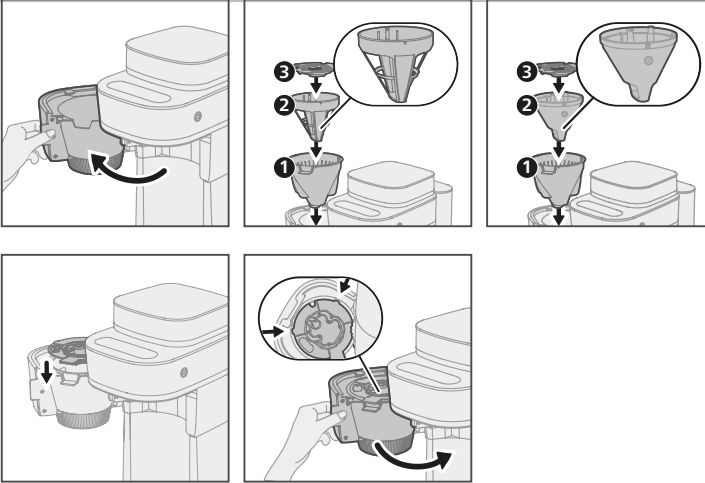


## 16 English

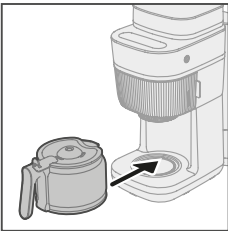
- 2 Open the filter basket holder and insert the hot brew filter or cold brew filter. Replace the funnel lid, then close the filter basket holder.

**Note:**

- You may only use the hot/cold brew filter or filter paper, never both.
- Use the hot brew filter for hot brew coffee and the cold brew filter for cold brew coffee.

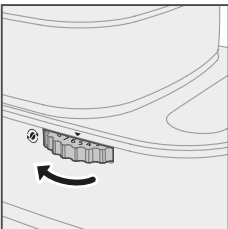


















- 3 Place the coffee pot on the hot plate, ensuring all surfaces are dry.



- Ensure that all parts (filter basket, filter, funnel lid, and coffee pot) are correctly in position, otherwise the appliance may be damaged.
- When inserting the coffee pot, ensure that the round raised part of the lid is pushing up against the filter valve, otherwise the coffee will not drip into the pot.
- Only use the supplied coffee pot. Do not use any other containers.
- When brewing coffee, always make sure the lid is closed to prevent spills and ensure the coffee stays warm.

- 4 Turn the grinding knob to select how coarse you would like your ground coffee to be.
- The numbers on the knob run from 1 to 9; the lower the number, the finer the ground coffee.



- 5 Press the Favorite Mode button  to select Favorite mode. The favorite icon will appear on the display. The coffee bean icon will flash twice and then stay on, and the display will indicate the initial strength setting.
- 6 Press the Bean/Ground Coffee button  once to select Bean mode . The bean icon will flash twice and then stay on.
- 7 Press the Plus  or Minus  button to adjust the desired coffee strength. The number and icon will stop flashing to indicate that your selection is complete.
  - 1: One coffee bean (weak coffee)
  - 2: Two coffee beans (medium strength coffee)
  - 3: Three coffee beans (strong coffee)
- 8 Press the Temperature button . The temperature icon will flash twice and then stay on. Press the Plus  or Minus  button to adjust the desired coffee temperature. The number and icon will stop flashing to indicate that your selection is complete.
  - H: High temperature
  - L: Low temperature
  - The temperature cannot be set in Cold Brew mode.
- 9 Press the Cup button . The cup icon will flash twice and then stay on. Press the Plus  or Minus  button to select the desired number of cups (1 to 10). The number and icon will stop flashing to indicate that your selection is complete.
- 10 Press the Start/Stop button  to start brewing. The machine will make a beep sound and start the brewing process.
  - Digital display: Loop animation  (brewing in progress)
  - Light bar: Flashing indicator (Hot Brew mode: Orange; Cold Brew mode: White)
- 11 The appliance will make a beep sound to indicate that brewing is complete.
  - On-screen display (Hot Brew mode):  Keep Warm icon + 2:00 countdown timer („:“ will flash continuously).
  - On-screen display (Cold Brew mode): The screen will return to the initial settings.
- 12 Once brewing is complete, remove the coffee pot from the appliance and enjoy your freshly brewed coffee. To turn off the coffee maker, hold down the On/Off button  to return to the initial power-on state.
- 13 To stop the brewing process, press the Start/Stop button  once. The machine will return to the previously selected mode.

**Note:**

You must enter Favorite mode first before configuring the settings.

1. You can save your favorite mode in two ways:
  - a. Save automatically: Settings are automatically saved during operation (pause/end without exiting).
  - b. Save manually: Hold down the Favorite Mode button to save the current settings.
2. To exit Favorite mode, press the Favorite Mode button.
3. Favorite mode supports the following functions: Hot/Cold Brew, Grind Only, and Ground Coffee.

### ■ Preset timer

You can configure the coffee maker to brew coffee automatically at a preset time.

Preset timer instructions (using Coffee Bean mode as an example)

- 1 Open the bean container cover and add coffee beans.

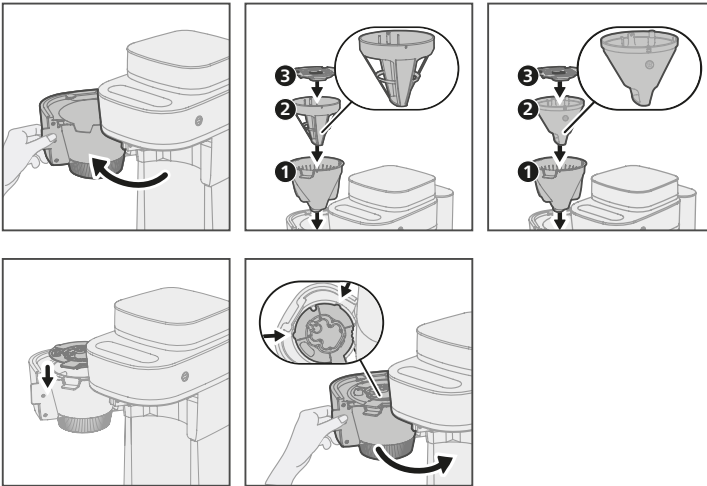
## 18 English



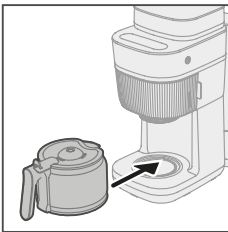
- 2 Open the filter basket holder and insert the hot or cold brew filter or filter paper (type 1x4 or no. 4). Replace the funnel lid, then close the filter basket holder.

### Note:

- You may only use the hot/cold brew filter or filter paper, never both.
- Use the hot brew filter for hot brew coffee and the cold brew filter for cold brew coffee.

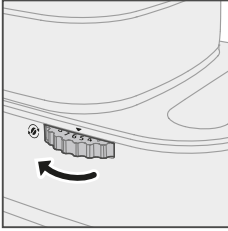






- 3 Place the coffee pot on the hot plate, ensuring all surfaces are dry.



- Ensure that all parts (filter basket, filter, funnel lid, and coffee pot) are correctly in position, otherwise the appliance may be damaged.
- When inserting the coffee pot, ensure that the round raised part of the lid is pushing up against the filter valve, otherwise the coffee will not drip into the pot.
- Only use the supplied coffee pot. Do not use any other containers.
- When brewing coffee, always make sure the lid is closed to prevent spills and ensure the coffee stays warm.














- 4 Turn the grinding knob to select how coarse you would like your ground coffee to be.
  - The numbers on the knob run from 1 to 9; the lower the number, the finer the ground coffee.



- 5 Press the Timer  button to access the Timer function. The timer icon will flash twice and stay on, and 12:00 will appear above the icon.
- 6 Press the Plus  or Minus  button to configure the preset time. For example, press  to set a timer to 00:05. The preset time will flash continuously on the display, indicating that the timer has been set.

**Note:**

- You can schedule a timer for the following functions: Normal brewing, cold brew, cleaning, grind only, and Favorite mode.
- The time can be adjusted in 5-minute increments. Press and hold to quickly increase the time.
- The preset time is the start time. For example, if the current time is 00:00 (midnight) and you want to brew coffee at 6:00 a.m., set the timer for 6 hours and the machine will start brewing at 6:00 a.m.

- 7 Press the Bean/Ground Coffee/Grind  button to select Bean mode . The bean icon will flash twice and then stay on, and the number of cups will be displayed beneath the icon. Press the Plus  or Minus  button to adjust the desired strength. The number and icon will stop flashing to indicate that your selection is complete.
  - 1: One coffee bean (weak coffee)
  - 2: Two coffee beans (medium strength coffee)
  - 3: Three coffee beans (strong coffee)
- 8 Press the Temperature  button. The temperature icon will flash twice and then stay on. Press the Plus  or Minus  button to adjust the desired coffee temperature. The number and icon will stop flashing to indicate that your selection is complete.
  - H: High temperature
  - L: Low temperature
- 9 Press the Cup  button. The cup icon will flash twice and then stay on. Press the Plus  or Minus  button to select the desired number of cups (1 to 10). The number and icon will stop flashing to indicate that your selection is complete.
- 10 After configuring the preset time and settings, press the Start/Stop  button to start the timer. „:“ will flash on the screen, indicating that the scheduled timer is active.
  - The timer icon will remain on while the timer is active.
- 11 Once brewing is complete, remove the coffee pot from the appliance and enjoy your freshly brewed coffee. To turn off the coffee maker, hold down the On/Off button  to return to the initial power-on state.
- 12 To stop the brewing process, press the Start/Stop button  once. The machine will return to the previously selected mode.

## 20 English

### Note:

- **Memory function:** The appliance automatically saves the last set time.
- **Save timer settings:** Hold down the timer button.
- **Exit timer:** Press the timer button.
- **Cancel an active timer:** Press the Start/Stop button. (Note: Replacing the filter will cancel the current timer.)


## Notes on Hot Brew mode

- 1 Make sure you have installed the hot brew filter.
- 2 When set to 2, the machine automatically keeps the coffee warm for 2 hours once brewing is complete.
- 3 Status indicator:

**Brewing in progress:** Flashing orange.

**Brewing complete:** Steady on.

## Notes on Cold Brew mode

- 1 Make sure you have installed the cold brew filter, or else the cold brew icon  will not be displayed.
- 2 You cannot adjust the temperature in Cold Brew mode, and there is no keep-warm function.
- 3 Status indicator:

**Brewing in progress:** Flashing white.

**Brewing complete:** Steady on.

## 6. Cleaning and maintenance

Clean the appliance after each use.

**Note:** Never immerse the coffee machine in water or any other liquid, nor rinse it under the faucet.

### ■ Disconnect the power

Unplug the appliance from the mains.

### ■ Cleaning the outside

Use a soft, damp cloth to wipe the outside of the coffee maker.

**Note:** Do not use too much water.

### ■ Cleaning the filter

You may clean the filter bracket and permanent filter by hand.

Cleaning by hand: Use hot water and a small amount of neutral detergent.

### ■ Cleaning the coffee pot


Clean the coffee pot and lid under running water.

### ■ Drying





**Carefully dry with a dry cloth:**

- All surfaces of the filter holder.
- Any buildup of condensation.

## 7. Descaling the coffee maker

Descal  the coffee maker when you notice excessive steaming or when the brewing time increases. We recommend descaling with 4% acetic acid every 2 months or whenever the descaling light comes on. Do not use other cleaning agents as these may damage the appliance.

**Never use vinegar with an acetic acid content of 8% or more, natural vinegar, powder descalers or tablet descalers to descale the machine, as this may cause damage.**





- 1 Open the water reservoir lid.
- 2 Add white vinegar (4% acetic acid) up to the 10-cup mark.
- 3 Slot the filter into its bracket.
- 4 Make sure the filter basket holder is secured in place.
- 5 Place the empty coffee pot on the hot plate.
- 6 Insert the mains plug into the socket.
- 7 Turn on the mains supply and press the Start/Stop button . The machine will beep and all icons will be displayed for 1 second.
- 8 Press the Clean  button, then select the Descaling  function. The descaling icon will flash twice and then stay on, and „----“ will be displayed beneath the icon.
- 9 Press the Start/Stop  button to flush the machine with the descaling solution. The descaling function will stop automatically once the descaling solution has been fully dispensed from the reservoir, and the screen will return to the initial display.
- 10 Pour the vinegar out of the coffee pot.
- 11 Pour another 10 cups of water into the reservoir and repeat step 8. Press the Start/Stop button again to start the brewing process and remove any remaining descaling solution. Perform this process at least twice.
- 12 Wait for the coffee maker to complete the entire brewing process, then empty the pot.
- 13 Clean the filter, filter basket, filter lid, and coffee pot with hot water and a small amount of cleaning solution.
- 14 Wipe all the parts clean and dry with a cloth.
- 15 Once you have finished cleaning the machine, disconnect it from the power supply.

## 8. Cleaning the grinder outlet

### ■ Things to note before cleaning

- Before cleaning, disconnect the power cord and wait for all of the coffee maker's parts to cool down (we recommend at least 30 minutes).
- Never immerse the main unit or let the power cord come into contact with water. Only clean the outside of the main unit with a clean, slightly damp cloth.
- Before cleaning the grinder outlet, use the Grind Only function to grind any coffee beans remaining in the bean container. Next, open the filter unit and remove any residue from the filter to improve cleaning of the outlet. Ensure the bean container is completely empty.

### ■ Cleaning

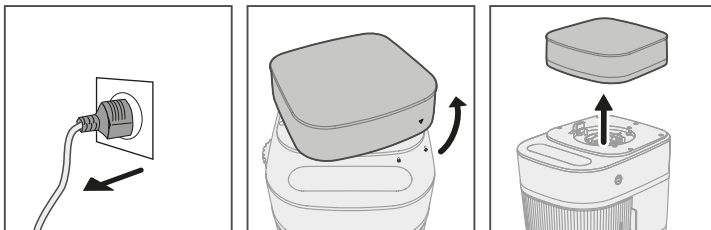
- 1 Open the filter holder.
- 2 Turn on the mains supply and press the Start/Stop button . The machine will beep and all icons will be displayed for 1 second.
- 3 Press the Clean  button, then select the Grinder Outlet  function. The grinder outlet icon will flash twice and then stay on, and „----“ will be displayed beneath the icon.
- 4 Press the Start/Stop  button. This will automatically open the flap to the funnel chute so that it may be cleaned with a brush.

## 22 English

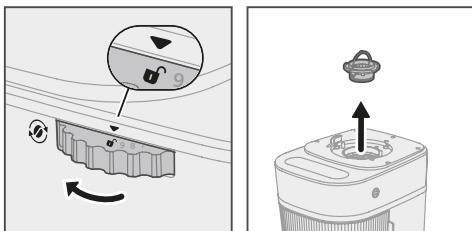
- 5 Once the chute flap is open, insert the supplied brush into the opening to clean the outlet of any residual coffee grounds.
- 6 Close the filter basket holder after cleaning.

### ■ **Cleaning the grinder and removing stuck beans or grounds**

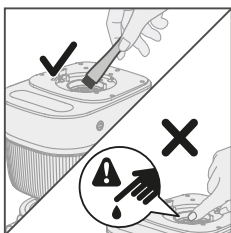
- 1 Disconnect the machine from the power supply and use two hands to turn the bean container left to the unlock symbol, then remove it.



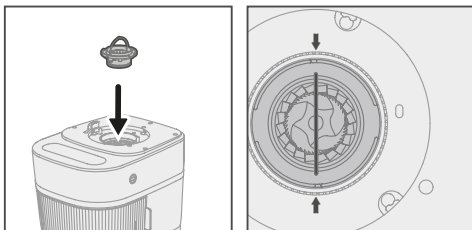
- 2 Remove the bean container to reveal the removable grinding wheel, then turn the coarseness knob to 9 to unlock the wheel. Remove the wheel cover by pulling up on the handle.



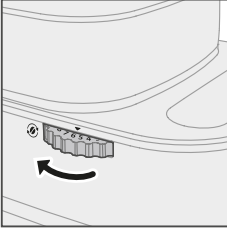
- 3 Use the supplied brush to scrub the grinding wheel 3–5 times until there is no residue left.



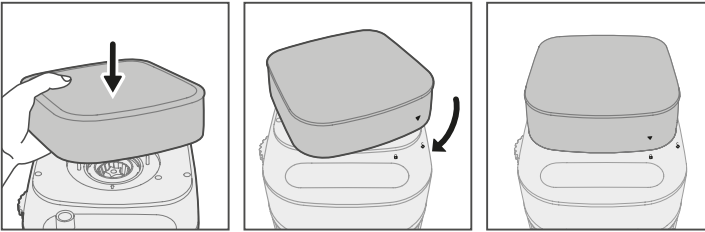
- 4 Replace the wheel cover, ensuring the handle is aligned with the up and down arrows on the grinder.



- 5 Turn the coarseness knob on the side of the unit to the left until the unlock symbol disappears. The grinding wheel is now locked back in place.



- 6 Finally, replace the bean container.



Align the ▼ symbol with the unlock symbol and then rotate to the locked position (Warning: do attempt to attach the bean container by pushing down on it!)

- 7 Turn the coarseness knob in the "Locked" direction until you hear a click.

**Note: Do not touch the grinder blades as they are very sharp, and do not use excessive force when removing parts. Do not insert your fingers or other objects into the grinding unit while the machine is grinding, as this could result in breakage or injury.**

After cleaning, the grinding wheel cover must be securely reinstalled. Improper installation may prevent the grinder from operating normally or cause internal component damage during use.

## 24 English

Error code	Description	Solution	Remarks
E1	Not enough water	Add a sufficient amount of water to the reservoir, then press the Start/ Stop button to resume the unfinished brewing process. If insufficient water is still reported, press the Start/Stop button or hold down the On/Off button to return the coffee maker to standby mode.	If the problem persists, please call the Philips after-sales service team for professional service and assistance.
E7	Bean container not installed correctly	Ensure the bean container is fitted correctly, then press any button to put the appliance in standby mode. If you don't press any buttons for 30 seconds, the appliance should still return to standby mode.	If the problem persists, please call the Philips after-sales service team for professional service and assistance.
E8	Lower outlet error	Unplug and plug back in again.	If the problem persists, please take the appliance to your Philips dealer or a Philips authorized service center.
EU	Communication fault	Unplug and plug back in again.	If the problem persists, please take the appliance to your Philips dealer or a Philips authorized service center.
E5	Incorrect placement of brewing accessory	Press any button to put the appliance in standby mode.	If the problem persists, please call the Philips after-sales service team for professional service and assistance.
E2	Temperature sensor open circuit	Unplug and plug back in again.	If the problem persists, please take the appliance to your Philips dealer or a Philips authorized service center.
E3	Temperature sensor short circuit	Unplug and plug back in again.	If the problem persists, please take the appliance to your Philips dealer or a Philips authorized service center.
No coffee grounds output	No coffee grounds output	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Check if error code E8 is displayed. If so, refer to the E8 troubleshooting guide.</li> <li>2. After powering off, check whether the grinder is properly installed and securely locked. If not installed, install it correctly.</li> <li>3. After powering off, check whether the bean container is properly installed. Reinstall it correctly if needed.</li> <li>4. Follow the user manual instructions to clean the coffee grounds outlet channel.</li> </ol>	If the problem persists, please call the Philips after-sales service team for professional service and assistance.

# 目錄

<b>1. 重要安全資訊.....</b>	<b>25</b>	<b>6. 清潔與維護.....</b>	<b>41</b>
危險 .....	25	中斷電源 .....	41
警告 .....	25	清潔外表 .....	41
注意 .....	25	清潔濾網 .....	41
電磁場 (EMF) .....	26	清洗咖啡壺 .....	41
回收 .....	26	乾燥 .....	41
保固與支援 .....	26	<b>7. 咖啡機除垢.....</b>	<b>41</b>
<b>2. 產品概覽 .....</b>	<b>27</b>	<b>8. 清潔研磨器出口 .....</b>	<b>42</b>
<b>3. 控制面板 .....</b>	<b>28</b>	清潔前的注意事項 .....	42
<b>4. 第一次使用咖啡機時 .....</b>	<b>30</b>	清潔 .....	42
請安裝咖啡豆容器 .....	30	清潔研磨器與除去卡住的咖啡豆 或咖啡渣 .....	42
取下咖啡豆容器 .....	30		
<b>5. 咖啡製作 .....</b>	<b>31</b>		
準備作業 .....	31		
使用咖啡豆 .....	31		
使用預磨咖啡粉 .....	33		
僅研磨功能 .....	35		
最愛模式 .....	36		
預約定時功能 .....	38		

# 1. 重要安全資訊

感謝您購買本產品。歡迎來到飛利浦的世界！若要獲得飛利浦提供的完整支援，請至 [www.philips.com/welcome](http://www.philips.com/welcome) 註冊您的產品。

雖然此咖啡機配備安全功能，仍請您仔細閱讀此安全資訊，並僅依照本手冊的指示使用咖啡機，以避免因不當使用而導致意外或受傷。請妥善保存此安全手冊以供日後參考。

## ■ 危險

- 請勿將本產品浸入水中或其他液體中，也不要在水龍頭下沖洗。

## ■ 警告

- 在連接產品電源之前，請檢查本地的電源電壓是否與產品所標示的電源電壓相符。
- 第一次從包裝取出本產品時，請小心拿取，並檢查產品是否完好無缺。如果發現有任何損壞或有任何疑慮，請勿使用本產品，並向飛利浦、飛利浦授權之維修中心或合格的維修工程師申請維修或更換。
- 如果主電源線損壞，必須交由製造商、服務代理商或具備相同資格的技師進行更換，以免發生危險。
- 請使用具有接地線的電源插頭，確保電源插頭在使用期間完全插入，並與電源插座正確接觸。
- 如果您需要使用延長線插座，請確定使用符合國家標準的產品。
- 所有連接至延長線插座的家用產品總額定電流務必不可超過原本插座或電源線的額定電流。
- 本產品無人看管時，請中斷電源供應。
- 遇到異常噪音、異味、異常高溫或故障的情況下，請立即停止使用本產品，將其關閉並中斷電源供應，然後聯絡飛利浦授權的服務中心進行檢查與維修。
- 請勿從燈泡插座的插孔為本產品供應電源。
- 本產品務必不可在鄰近易燃性或易爆炸的物質 (或在類似環境中) 使用。
- 請勿自行拆卸本產品，或修改內部電路、元件或防護裝置。
- 將本產品的插頭從電源拔除時，請握住電源插頭，切勿拉扯電源線。
- 請勿以常見導體或電流量超過指定值的保險絲取代本產品的保險絲或電源供應器。
- 本產品不適合交由身體、知覺或精神能力障礙者或經驗與知識缺乏者 (包括孩童) 使用，除非由負責他們安全的人員提供安全使用產品相關的監督或指示說明。
- 請將本產品和其電源線請放在孩童無法取得之處。
- 請勿讓孩童將產品當成玩具。
- 孩童不得在無人監督的情況下清潔或維護本產品。
- 本產品必須僅依照本手冊的指示使用，以避免因潛在的危險或傷害。如果不當使用本產品、作為 (半) 專業用途，或未依照使用手冊操作，保固將無效，且飛利浦不擔任任何損壞賠償責任。
- 請勿將水或任何非咖啡豆的物品倒入咖啡豆容器中，以免損壞咖啡機。
- 請勿觸碰研磨器刀片，產品插電時尤其需要注意此點。
- 請勿在產品運作時開啟濾網固定器，咖啡沖煮時尤其需要注意此點，以免造成熱水或蒸氣燙傷。
- 請勿在產品運作時觸碰任何高溫表面 (例如蒸氣通氣孔或咖啡壺)，以免造成燙傷。
- 如果您在查閱本手冊後仍有無法解決的產品問題，請聯絡您所在國家/地區的飛利浦服務中心。如果仍舊無法解決問題，請將您的產品交由飛利浦授權的服務中心進行檢查或維修。請勿嘗試自己動手修理，否則將導致產品保固失效。

## ■ 注意

- 請勿將本產品置於高溫表面，並請確定電源線不會與高溫表面接觸。
- 請時刻保持電源插頭與插座乾燥。
- 請勿在櫥櫃中使用本產品。
- 若在研磨或沖煮咖啡時發生問題，在嘗試清理或維護產品前，請確保電源線已經拔除。
- 請勿將產品傾斜來清空儲水槽，以免造成損壞。如需清空或清潔儲水槽，請遵循儲水槽組裝說明進行拆卸。
- 請勿將任何非冷水的物品倒入儲水槽中，例如熱水、牛奶或咖啡豆，以免導致管線阻塞。
- 請勿於本產品運作期間加以抬起或移動，以免導致咖啡壺滑落或熱咖啡潑濺而造成傷害。
- 在沖煮咖啡前，請確認咖啡壺已正確擺放，以防咖啡溢出或濺出。
- 在放置咖啡壺前，請確認咖啡壺底部及加熱面板表面清潔且乾燥。
- 沖煮咖啡時及煮好後，咖啡壺會變得非常燙。僅可使用把手拿取咖啡壺。
- 倒咖啡時，請勿過度傾斜咖啡壺，以免咖啡從壺蓋溢出或濺出。
- 沖煮咖啡時，若壺內尚有咖啡，請注意不要超過咖啡壺的最大容量，以免咖啡溢出。
- 咖啡壺如出現裂痕或握把鬆脫，請停止使用。
- 請勿將咖啡壺放入微波爐或其他加熱裝置進行加熱。

## 26 繁体中文

- 請勿讓電源線懸掛在產品放置的餐桌或流理台邊緣。
- 使用沖煮功能後，咖啡壺表面與加熱面板仍處於高溫狀態。請小心不要觸碰，以免燙傷。請先等候本產品完全冷卻，再行清潔與收納。
- 本產品僅適合家用，不適用於商店、辦公室、農場或其他工作場所的員工廚房等環境。亦不適用於飯店、汽車旅館、民宿及其他住宿場所。
- 若要確保每次咖啡都保持新鮮，請勿將水存放於儲水槽超過 3 天而不進行更換。
- 製作冰釀咖啡時，請使用室溫飲用水加入儲水槽中。請勿加入未處理的生水。



表示此表面可能會變熱，請務必謹慎處理。

### ■ 電磁場 (EMF)

本產品符合電磁場暴露的相關適用標準和法規。

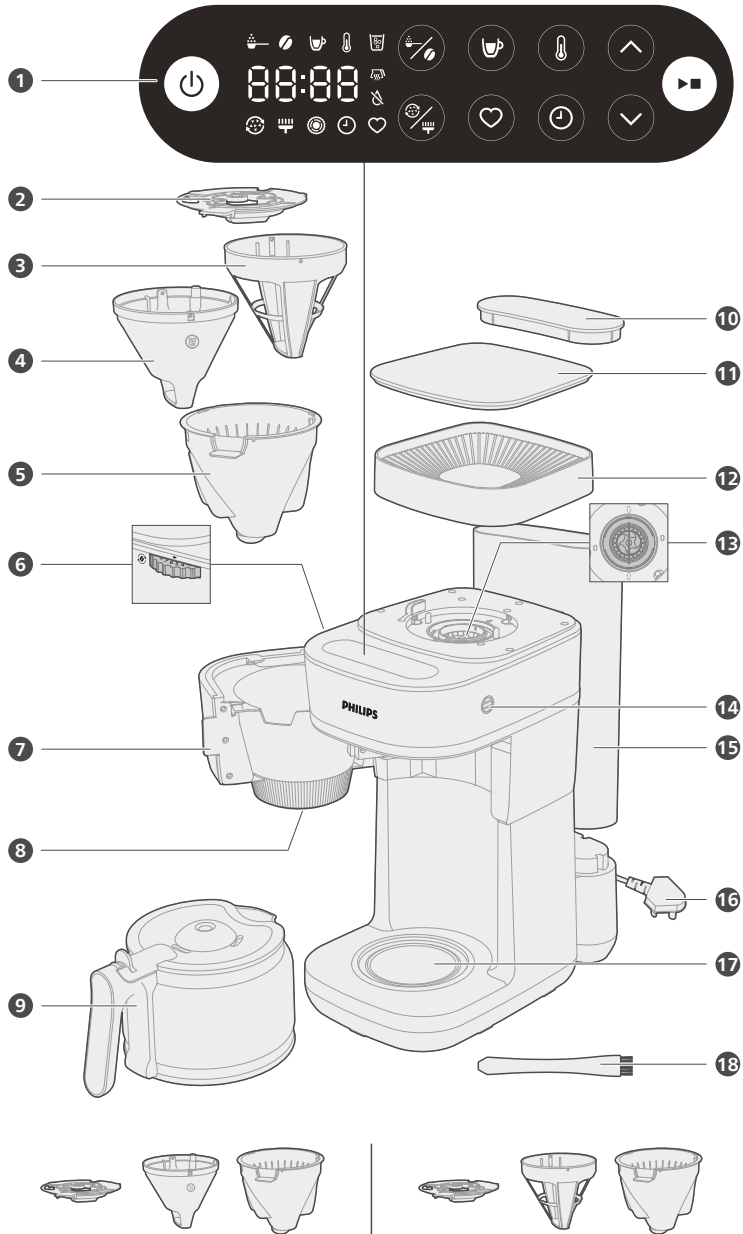
### ■ 回收

- 產品使用壽命結束時，請勿與一般家庭廢棄物一併丟棄。而是將該產品放置於政府指定的回收站。這將協助我們持續保護環境。
- 請確保遵循您所在國家/地區電氣與電子產品的特定回收法規。適當處理廢棄產品有助於避免對環境和人類健康帶來負面影響。

### ■ 保固與支援

Versuni 在購買時為本產品提供兩年保固。因不當使用或維護本產品而造成的任何故障，將不在保固範圍內。我們的保固服務不會影響您作為消費者的法律權利。如需更多資訊或欲使用保固，請造訪我們的網站 [www.philips.com/support](http://www.philips.com/support)。

## 2. 產品概覽
















## 28 繁體中文

①	控制面板	⑩	水箱蓋子
②	漏斗蓋	⑪	豆倉蓋
③	濾網	⑫	豆倉
④	濾網蓋	⑬	可拆卸研磨刀輪組件
⑤	研磨粗細調節按鈕	⑭	蒸汽孔
⑥	開機/旋鈕功能按鍵	⑮	水箱
⑦	濾網籃固定架	⑯	插頭
⑧	滴漏閥	⑰	保溫板
⑨	玻璃咖啡壺	⑱	毛刷

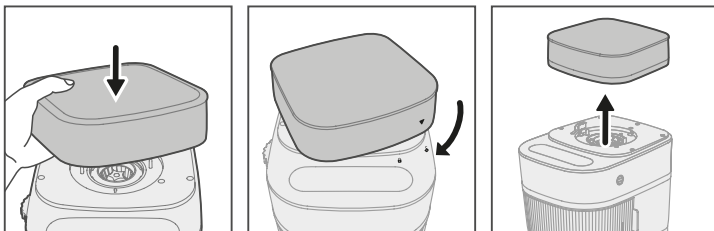
## 3. 控制面板

控制面板說明			
	咖啡豆/研磨咖啡/研磨按鈕：請選擇操作模式(咖啡豆模式、研磨咖啡模式或僅研磨模式)。		杯按鈕：請選擇想要的杯數(1至10)。
	萃取溫度按鈕：請選擇H或L(「冰釀」模式不適用)。		清潔模式按鈕：請選擇「研磨器出口清潔」模式或「除垢」模式。
	最愛模式按鈕：請選擇您的最愛模式(咖啡豆模式、研磨咖啡模式或僅研磨模式)。		預約定時按鈕：請選擇預約定時功能。
	加號按鈕：增加咖啡濃度、溫度、杯數或時間等設定。		減號按鈕：減少咖啡濃度、溫度、杯數或時間等設定。
	開/關按鈕：短按可啟動咖啡機，長按則可將咖啡機關閉。		開始/暫停

顯示幕說明			
	咖啡粉模式：請將研磨咖啡放入濾網中，進行滴漏式沖煮。		咖啡濃度模式 一顆咖啡豆：溫潤淡雅 兩顆咖啡豆：適中濃度 三顆咖啡豆：香醇濃郁
	杯數 (1 至 10)		L：低溫 H：高溫
	冰釀模式		除垢模式
	研磨器出口清潔模式		僅研磨模式 / 研磨頭清潔模式
	計時器		最愛模式： 按下以選擇您的最愛模式。
	保溫指示燈		水量不足指示燈
	數位顯示幕		

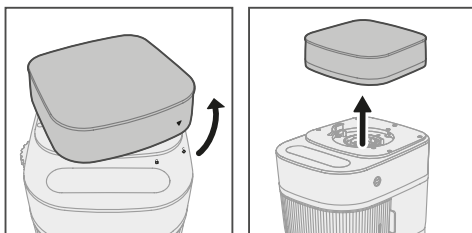
## 4. 第一次使用咖啡機時

### ■ 請安裝咖啡豆容器



將 ▼ 符號對準解鎖符號，然後旋轉至鎖定位置 (警告：請勿嘗試以向下壓的方式安裝容器！)

### ■ 取下咖啡豆容器





第一次使用本產品前，請先用清水清洗儲水槽、濾網、漏斗及咖啡壺。

#### 備註：

- 請僅用柔軟的溼布清潔主機體外表面。
- 請勿使用腐蝕性洗淨劑，並勿將主機體浸入水中或在水龍頭下沖洗。
- 請將本產品放置在乾燥穩定的檯面上 (例如流理台或桌子)。
- 本產品運作期間可能會變熱，並且冒出蒸氣。請隨時確保其他物品遠離本產品至少 10 公分的距離。

按照下列步驟操作即可輕鬆清潔咖啡機：

- 1 請將清水加滿至最大容量 (1320 毫升)。
- 2 請勿加入任何咖啡豆或預磨咖啡粉。
- 3 選擇研磨咖啡模式  並設定為 10 杯 。
- 4 開啟產品電源，開始沖洗程序。
- 5 過程中請勿關閉產品，直到沖洗完成。
- 6 清空咖啡壺。
- 7 如需更徹底的清潔，請重複步驟 1 至 2 次。完成後，即可正常沖煮咖啡。

## 防滴漏功能

本產品具有防滴漏功能，可讓您在咖啡沖煮完成前取下咖啡壺。取下咖啡壺時，機器將自動停止流出咖啡，直到咖啡壺放回原位。

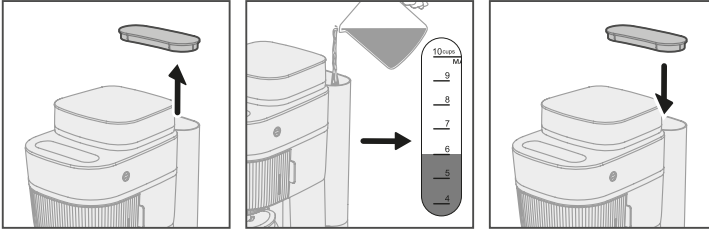
#### 備註：

- 咖啡壺取下後，沖煮程序仍會繼續。若未在 30 秒內將咖啡壺放回，濾網可能會因充滿液體並造成滲漏。

## 5. 咖啡製作

### ■ 準備作業

打開儲水槽蓋，加入所需水量，並確保水位未超過儲水槽所標示之最大容量。



- 請勿在未加水的狀況下開啟咖啡機！水僅能倒入儲水槽中，請勿倒入咖啡豆容器中。請勿將咖啡豆或研磨咖啡加入儲水槽中，以免導致咖啡機損壞。
- 儲水槽外側有刻度，標示沖煮 1–10 杯咖啡所需的水量。加水量不可超過儲水槽最大容量 1320 毫升 (10 杯)，以免導致溢出。
- 您可以將儲水槽從機器上取下，或使用咖啡壺或馬克杯，將所需水量加入儲水槽中。
- 因為研磨咖啡會吸收水分，且部分水分會在沖煮過程中蒸發，因此沖煮出的咖啡量通常會略少於加入的水量。
- 由於熱水會產生過多蒸氣，請僅使用冷水倒入儲水槽中。
- 將取下的儲水槽重新裝回時，請垂直插入，直到儲水槽穩固地卡入定位。

### ■ 使用咖啡豆

1 開啟咖啡豆容器護蓋並加入咖啡豆。



#### 警告：

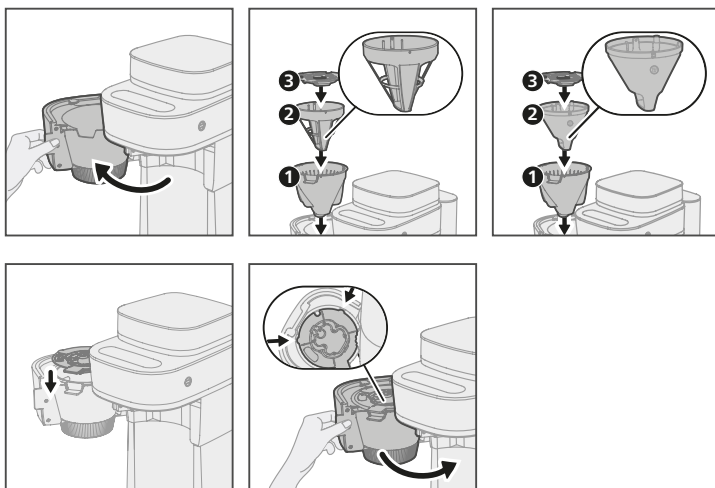
- 加入咖啡豆前，請確保咖啡豆容器已正確安裝。若容器未穩固卡入定位，請勿使用機器。
- 將咖啡豆加入咖啡豆容器時，請保持儲水槽蓋緊閉。否則咖啡豆可能意外落入儲水槽中，並阻塞注水口。
- 僅能將烘焙過的咖啡豆加入容器中。請勿將生咖啡豆、咖啡粉、即溶咖啡、未烘焙或焦糖化的咖啡豆、義式濃縮烘焙咖啡豆或其他物品放入豆槽，以免損壞咖啡機。
- 讓咖啡豆時保持自然倒入狀態。請勿用力按壓或裝填容器，也不要裝太滿，以免護蓋無法蓋上。咖啡豆容器約可容納 250 公克的咖啡豆。
- 將您想要的咖啡豆加入容器中。請確保容器中的咖啡豆份量足以沖煮出想要的咖啡量。

2 開啟濾網籃固定器，裝入熱萃濾網或冰釀濾網。蓋回漏斗蓋，然後關上濾網籃固定器。

#### 備註：

- 熱萃/冰釀濾網或濾紙只能擇一使用，請勿同時使用兩者。
- 使用熱萃濾網以製作熱萃咖啡，使用冰釀濾網以製作冰釀咖啡。

## 32 繁体中文



- 3 請確認咖啡壺底及加熱表面皆保持乾燥，再將咖啡壺放置在加熱面板上。

















- 在濾網籃、濾網、漏斗蓋及咖啡壺等四個部分均已正確組裝後，才可啟動咖啡機，以免導致機器故障或損壞。
- 當咖啡壺蓋的圓形凸起部分頂住濾網閥時，即表示咖啡壺已正確放置在加熱面板上。
- 除隨附的咖啡壺外，請勿使用其他任何容器。
- 製作咖啡時，並須蓋妥咖啡壺蓋。

**備註：**開啟濾網籃清除殘留的咖啡渣時，請注意可能溢出的蒸氣。




- 4 旋轉研磨旋鈕，選擇想要的咖啡研磨度。



- 旋鈕上的數字範圍從 1 至 9，數字越小，代表研磨程度越細緻。
- 5 請將電源插頭插入電源插座，然後按下「開/關」 按鈕。本產品啟動時會發出一次嗶聲，這代表電源已開啟。
- 6 所有螢幕圖示將亮起 1 秒，接著咖啡豆圖示會在閃爍兩次後保持亮起，這表示產品已準備就緒，可開始使用。

- 7 按一次「咖啡豆/研磨咖啡」 按鈕，來選擇「咖啡豆」模式 (圖示會在閃爍兩次後保持亮起)。
- 8 按下「加號」 或「減號」 按鈕，調整想要的咖啡濃度。數字與圖示停止閃爍，即表示您的選擇已完成。
  - 1：一顆咖啡豆 (溫潤淡雅)
  - 2：兩顆咖啡豆 (適中濃度)
  - 3：三顆咖啡豆 (香醇濃郁)
- 9 按下「溫度」 按鈕。溫度圖示會在閃爍兩次後保持亮起。按下「加號」 或「減號」 按鈕，調整想要的咖啡溫度。數字與圖示停止閃爍，即表示您的選擇已完成。
  - H：高溫
  - L：低溫
  - 在冰釀模式下無法變更溫度。
- 10 按下杯 按鈕。杯子圖示會在閃爍兩次後保持亮起。按下「加號」 或「減號」 按鈕，選擇想要的杯數 (1 至 10)。數字與圖示停止閃爍，即表示您的選擇已完成。
- 11 按下「開始/停止」 按鈕，開始沖煮。機器將發出嗶聲，並開始沖煮程序。
  - 數位顯示幕：循環動畫 (正在沖煮)
  - 光條：指示燈閃爍 (熱萃模式：橘色；冰釀模式：白色)
- 12 沖煮完成後，請取出咖啡壺，享用新鮮現煮的咖啡。若要關閉咖啡機，請按住「開/關」按鈕，即可回到初始啟動狀態。

**備註：**沖煮完成後，咖啡可能會持續從濾網中滴落數秒。

- 13 本產品將發出嗶聲，表示沖煮完成。
  - 螢幕顯示 (熱萃模式)： 「保溫」圖示 + 2:00 倒數計時器 (「:」會持續閃爍)。
  - 螢幕顯示 (冰釀模式)：螢幕會回到初始設定。
  - 光條：長亮 (產品關閉電源時即熄滅)。
- 14 若要停止沖煮程序，請按一次「開始/停止」按鈕。機器將回到先前選擇的模式。
- 15 若要關閉機器，請按住「開/關」按鈕，即可回到初始啟動狀態。

**備註：**

- 使用後請立即清除濾網上的咖啡渣，請勿在濾網仍有未清除咖啡渣的情況下使用本產品，以免導致阻塞並影響咖啡風味。
- 清潔濾網固定器和免換濾網，並使用布料擦乾，確保無任何水氣殘留。
- 咖啡豆容器內僅可放置烘焙過的咖啡豆。請勿將生咖啡豆、咖啡粉、即溶咖啡、未烘焙或焦糖化的咖啡豆、義式濃縮烘焙咖啡豆或其他物品放入容器，以免損壞咖啡機。
- 當儲水槽已空時，水量不足的圖示和錯誤碼「E1」會同時出現在顯示幕上。若發生此情形，請開啟儲水槽，並向儲水槽加入足夠的水，然後按下「開始/停止」按鈕，繼續未完成的沖煮程序。
- 若儲水槽中水量不足，咖啡機會停止沖煮程序。若發生此情況，可按下「開始/停止」按鈕，讓咖啡機回到待機模式。
- 沖煮過程中，加熱面板、咖啡壺和側面蒸氣通氣孔可能會冒出高溫蒸氣。請謹慎小心，以防燙傷。
- 若在沖煮過程中將咖啡壺從加熱面板上取下，請務必在 30 秒內將咖啡壺放回，以免導致咖啡從機器溢出。

## ■ 使用預磨咖啡粉

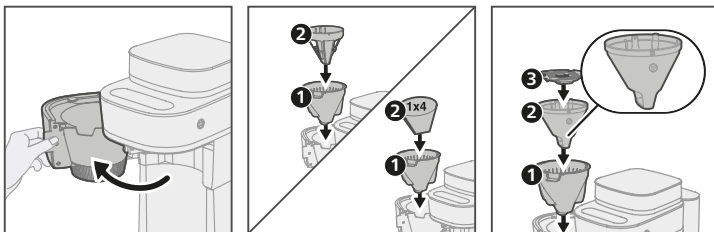
若想使用預磨咖啡粉，請按照下列步驟操作。請注意，此操作是將預磨咖啡粉加入濾網，而非使用新鮮現磨的咖啡豆。

- 1 開啟濾網籃固定器，裝入熱萃或冰釀濾網或濾紙 (1x4 型或 no. 4 型)。蓋回漏斗蓋，然後關上濾網籃固定器。

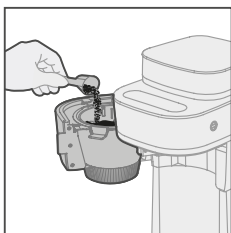
**備註：**

- 熱萃/冰釀濾網或濾紙只能擇一使用，請勿同時使用兩者。
- 使用熱萃濾網以製作熱萃咖啡，使用冰釀濾網以製作冰釀咖啡。

## 34 繁体中文



- 2 在濾網或濾紙中放入預磨咖啡粉。請依照沖煮杯數，於下方查看建議咖啡用量，您也可依個人偏好自行調整。



### 冰釀咖啡

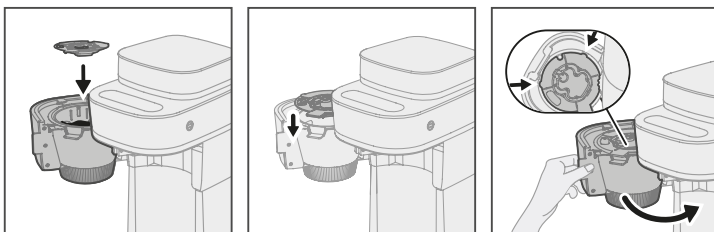
杯數	1	2	3	4	5	6
咖啡用量	17.5g	29g	39g	53g	60.4g	72g

### 熱萃咖啡

杯數	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
咖啡用量	8.9g	18.9g	26.8g	33.5g	39.5g	46.4g	53.0g	60.9g	68.6g	74.8g
















備註：上述建議的咖啡粉量僅供參考，請依照您喜愛的咖啡口感與濃度適度調整粉量。

- 3 蓋回漏斗蓋，然後關上濾網固定器。



- 4 請確認咖啡壺底及加熱表面皆保持乾燥，再將咖啡壺放置在加熱面板上。



- 5 按一次「咖啡豆/研磨咖啡」 按鈕，來選擇「研磨咖啡」模式 。圖示會在閃爍兩次後保持亮起，且「----」將顯示於圖示下方。
  - 您無法在「研磨咖啡」模式選擇咖啡濃度。若要變更濃度，請調整預磨咖啡粉的用量。
- 6 按下「溫度」 按鈕。溫度圖示會在閃爍兩次後保持亮起。按下「加號」 或「減號」 按鈕，調整想要的咖啡溫度。數字與圖示停止閃爍，即表示您的選擇已完成。
  - H：高溫
  - L：低溫
  - 在冰釀模式下無法變更溫度。
- 7 按下杯  按鈕。杯子圖示會在閃爍兩次後保持亮起。按下「加號」 或「減號」 按鈕，選擇想要的杯數（1 至 10）。數字與圖示停止閃爍，即表示您的選擇已完成。
- 8 按下「開始/停止」 按鈕，開始沖煮。機器將發出嗶聲，並開始沖煮程序。
  - 數位顯示幕：循環動畫    (正在沖煮)
  - 光條：指示燈閃爍 (熱萃模式：橘色；冰釀模式：白色)
- 9 本產品將發出嗶聲，表示沖煮完成。
  - 螢幕顯示 (熱萃模式)： 「保溫」圖示 + 2:00 倒數計時器 (「:」會持續閃爍)。
  - 螢幕顯示 (冰釀模式)：螢幕會回到初始設定。
  - 光條：長亮 (產品關閉電源時即熄滅)。
- 10 若要停止沖煮程序，請按一次「開始/停止」按鈕 。機器將回到先前選擇的模式。
- 11 若要關閉機器，請按住「開/關」按鈕 ，即可回到初始啟動狀態。

**備註：**

- 使用後請立即清除濾網上的咖啡渣，請勿在濾網仍有未清除咖啡渣的情況下使用本產品，以免導致阻塞並影響咖啡風味。
- 清潔濾網固定器和更換濾網，並使用布料擦乾，確保無任何水氣殘留。
- 咖啡豆容器內僅可放置烘焙過的咖啡豆。請勿將生咖啡豆、咖啡粉、即溶咖啡、未烘焙或焦糖化的咖啡豆、義式濃縮烘焙咖啡豆或其他物品放入容器，以免損壞咖啡機。
- 當儲水槽已空時，水量不足的圖示和錯誤碼「E1」會同時出現在顯示幕上。若發生此情形，請開啟儲水槽，並向儲水槽加入足夠的水，然後按下「開始/停止」按鈕，繼續未完成的沖煮程序。
- 若儲水槽中水量不足，咖啡機會停止沖煮程序。若發生此情況，可按下「開始/停止」按鈕，讓咖啡機回到待機模式。
- 沖煮過程中，加熱面板、咖啡壺和側面蒸氣通氣孔可能會冒出高溫蒸氣。請謹慎小心，以防燙傷。
- 若在沖煮過程中將咖啡壺從加熱面板上取下，請務必在 30 秒內將咖啡壺放回，以免導致咖啡從機器溢出。

**■ 僅研磨功能**

只要研磨咖啡，而不進行沖煮時，請使用此功能。請依下列步驟操作：

- 1 開啟咖啡豆容器護蓋並加入咖啡豆。

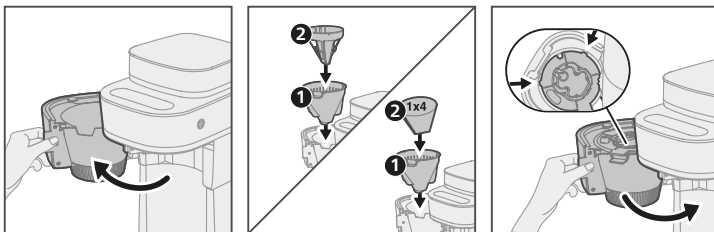


- 2 開啟濾網籃固定器，裝入熱萃或冰釀濾網或濾紙（1x4 型或 no. 4 型）。蓋回漏斗蓋，然後關上濾網籃固定器。

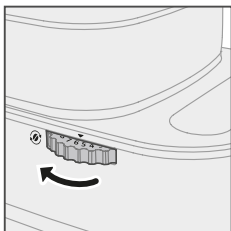
**備註：**

- 熱萃/冰釀濾網或濾紙只能擇一使用，請勿同時使用兩者。
- 使用熱萃濾網以製作熱萃咖啡，使用冰釀濾網以製作冰釀咖啡。

## 36 繁體中文



- 3 旋轉研磨旋鈕，選擇想要的咖啡研磨度。
- 旋鈕上的數字範圍從 1 至 9，數字越小，代表研磨程度越細緻。



- 4 按住「咖啡豆/研磨咖啡」 按鈕，來選擇「僅研磨」模式。圖示會在閃爍兩次後保持亮起，且研磨份量將顯示於下方。
- 在此模式中，您只可使用「+/-」按鈕調整研磨份量。您無法選擇溫度、濃度或杯數。
  - 可將研磨咖啡儲存起來，用於「研磨咖啡」模式，或在「咖啡豆」模式中手動加入，以提升咖啡濃度。
- 5 按下「加號」 或「減號」 按鈕，調整想要的研磨份量。數字與圖示停止閃爍，即表示您的選擇已完成。
- 6 按下「開始/停止」按鈕，開始咖啡豆研磨程序。本產品將發出嗶聲，並在顯示幕上顯示循環動畫，以表示研磨程序正在進行中。研磨完成後，產品會再次發出嗶聲，而顯示幕會回到初始狀態。
- 7 研磨完成後，從濾網籃固定器中將研磨好的咖啡粉取出。若要關閉本產品，請按住「開/關」按鈕，即可回到初始啟動狀態。
- 8 若要停止研磨程序，請按下任何模式按鈕（、、，或）。顯示幕將回到相應的模式。

### ■ 最愛模式

#### 最愛模式與咖啡豆功能

「最愛模式」按鈕儲存您最喜愛的模式設定，讓您可一鍵快速使用。

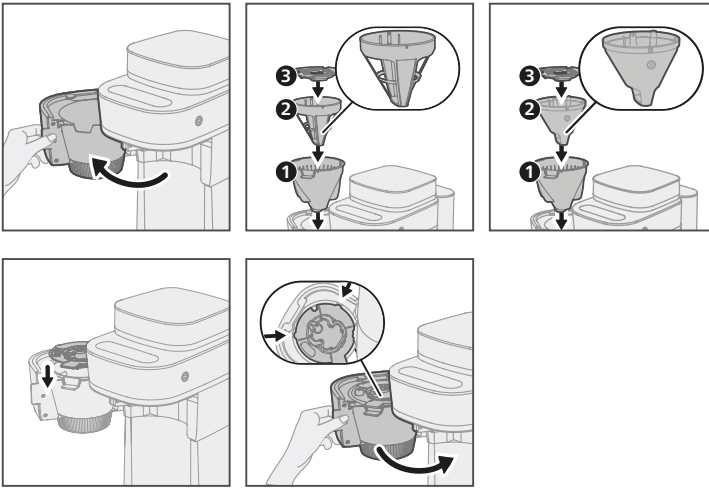
- 1 開啟咖啡豆容器護蓋並加入咖啡豆。



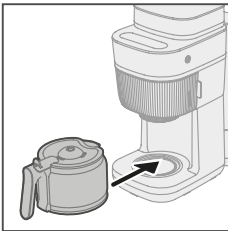
- 2 開啟濾網籃固定器，裝入熱萃濾網或冰釀濾網。蓋回漏斗蓋，然後關上濾網籃固定器。

#### 備註：

- 熱萃/冰釀濾網或濾紙只能擇一使用，請勿同時使用兩者。
- 使用熱萃濾網以製作熱萃咖啡，使用冰釀濾網以製作冰釀咖啡。



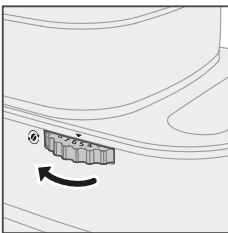
3 請確認咖啡壺底及加熱表面皆保持乾燥，再將咖啡壺放置在加熱面板上。




- 請確保所有零件(濾網籃、濾紙、漏斗蓋與咖啡壺)均已正確組裝，否則可能導致產品損壞。
- 放入咖啡壺時，請確保壺蓋的圓形凸起部分頂住濾網閘，否則咖啡將無法順利滴入壺中。
- 請僅使用隨附的咖啡壺。請勿使用其他容器。
- 沖煮咖啡時，請務必蓋好壺蓋，以防咖啡溢出並維持咖啡溫度。



4 旋轉研磨旋鈕，選擇想要的咖啡研磨度。

- 旋鈕上的數字範圍從 1 至 9，數字越小，代表研磨程度越細緻。














5 按下「最愛模式」按鈕 ，選擇「最愛模式」。顯示幕上將顯示「最愛」圖示。咖啡豆圖示會在閃爍兩次後保持亮起，而顯示幕將顯示初始濃度設定。

6 按一次「咖啡豆/研磨咖啡」 按鈕，來選擇「咖啡豆」模式 。咖啡豆圖示會在閃爍兩次後保持亮起。

7 按下「加號」 或「減號」 按鈕，調整想要的咖啡濃度。數字與圖示停止閃爍，即表示您的選擇已完成。

- 1：一顆咖啡豆(溫潤淡雅)
- 2：兩顆咖啡豆(適中濃度)
- 3：三顆咖啡豆(香醇濃郁)

## 38 繁体中文

- 8 按下「溫度」 按鈕。溫度圖示會在閃爍兩次後保持亮起。按下「加號」 或「減號」 按鈕，調整想要的咖啡溫度。數字與圖示停止閃爍，即表示您的選擇已完成。
  - H：高溫
  - L：低溫
  - 在冰釀模式下無法變更溫度。
- 9 按下杯 按鈕。杯子圖示會在閃爍兩次後保持亮起。按下「加號」 或「減號」 按鈕，選擇想要的杯數(1至10)。數字與圖示停止閃爍，即表示您的選擇已完成。
- 10 按下「開始/停止」 按鈕，開始沖煮。機器將發出嗶聲，並開始沖煮程序。
  - 數位顯示幕：循環動畫 (正在沖煮)
  - 光條：指示燈閃爍(熱萃模式：橘色；冰釀模式：白色)
- 11 本產品將發出嗶聲，表示沖煮完成。
  - 螢幕顯示(熱萃模式)： 「保溫」圖示 + 2:00 倒數計時器(「:」會持續閃爍)。
  - 螢幕顯示(冰釀模式)：螢幕會回到初始設定。
- 12 沖煮完成後，請取出咖啡壺，享用新鮮現煮的咖啡。若要關閉咖啡機，請按住「開/關」按鈕，即可回到初始啟動狀態。
- 13 若要停止沖煮程序，請按一次「開始/停止」按鈕。機器將回到先前選擇的模式。

### 備註：

您必須先進入「最愛模式」，才能調整設定。

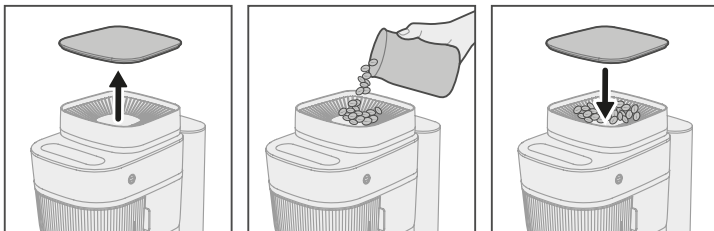
1. 儲存最愛模式的方式有二種：
  - a. 自動儲存：設定會在操作過程中自動儲存(暫停/結束時無需退出)。
  - b. 手動儲存：按住「最愛模式」按鈕，儲存目前的設定。
2. 若要退出最愛模式，請按下「最愛模式」按鈕。
3. 最愛模式支援以下功能：熱萃/冰釀、僅研磨，和研磨咖啡。

### ■ 預約定時功能

您可以設定咖啡機在預設時間自動開始沖煮咖啡。。

預約定時指示(使用「咖啡豆」模式為例)

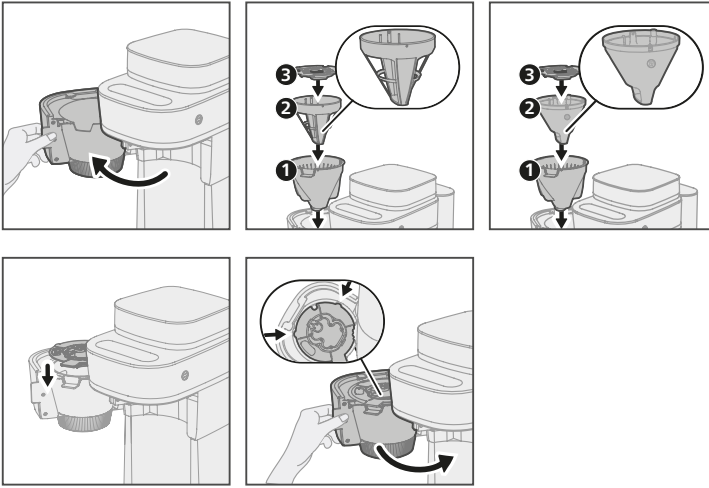
- 1 開啟咖啡豆容器護蓋並加入咖啡豆。



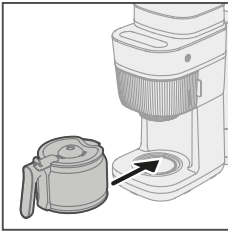
- 2 開啟濾網籃固定器，裝入熱萃或冰釀濾網或濾紙(1x4型或no.4型)。蓋回漏斗蓋，然後關上濾網籃固定器。

### 備註：

- 熱萃/冰釀濾網或濾紙只能擇一使用，請勿同時使用兩者。
- 使用熱萃濾網以製作熱萃咖啡，使用冰釀濾網以製作冰釀咖啡。



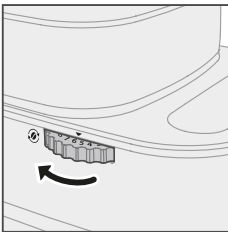
- 3 請確認咖啡壺底及加熱表面皆保持乾燥，再將咖啡壺放置在加熱面板上。







- 請確保所有零件(濾網籃、濾紙、漏斗蓋與咖啡壺)均已正確組裝，否則可能導致產品損壞。
- 放入咖啡壺時，請確保壺蓋的圓形凸起部分頂住濾網閘，否則咖啡將無法順利滴入壺中。
- 請僅使用隨附的咖啡壺。請勿使用其他容器。
- 沖煮咖啡時，請務必蓋好壺蓋，以防咖啡溢出並維持咖啡溫度。

- 4 旋轉研磨旋鈕，選擇想要的咖啡研磨度。

- 旋鈕上的數字範圍從 1 至 9，數字越小，代表研磨程度越細緻。
















- 5 按下「計時器」 按鈕，進入「預約定時功能」。計時器圖示會在閃爍兩次後保持亮起，且 12:00 將顯示於圖示下方。
- 6 按下「加號」 或「減號」 按鈕，設定想要預約的時間。舉例來說，按下 ，將計時器設為 00:05。預設時間將在顯示幕上持續閃爍，這表示計時器已設定完成。

## 40 繁体中文

### 備註：

- 以下功能可設定計時器：一般沖煮、冰釀、清潔、僅研磨，和最愛模式。
- 時間可以 5 分鐘為單位進行調整。按住即可快速增加時間。
- 預約時間為開始時間。舉例來說，若目前時間為 00:00 (午夜)，而您想在上午 6:00 沖煮咖啡，只需將計時器設定為 6 小時，機器便會在早上 6:00 開始沖煮。

- 7 按下「咖啡豆/研磨咖啡/研磨」 按鈕，來選擇「咖啡豆」模式。咖啡豆圖示會在閃爍兩次後保持亮起，且杯數將顯示於圖示下方。按下「加號」 或「減號」 按鈕，調整想要的濃度。數字與圖示停止閃爍，即表示您的選擇已完成。
  - 1：一顆咖啡豆 (溫潤淡雅)
  - 2：兩顆咖啡豆 (適中濃度)
  - 3：三顆咖啡豆 (香醇濃郁)
- 8 按下「溫度」 按鈕。溫度圖示會在閃爍兩次後保持亮起。按下「加號」 或「減號」 按鈕，調整想要的咖啡溫度。數字與圖示停止閃爍，即表示您的選擇已完成。
  - H：高溫
  - L：低溫
- 9 按下杯 按鈕。杯子圖示會在閃爍兩次後保持亮起。按下「加號」 或「減號」 按鈕，已選擇想要的杯數 (1 至 10)。數字與圖示停止閃爍，即表示您的選擇已完成。
- 10 設定完預約時間及參數設定後，按下「開始/停止」 按鈕，啟動計時器。「:」會在螢幕上閃爍，表示設定的計時器已啟動。
  - 計時器啟動期間，螢幕上的計時圖示將持續亮起。
- 11 沖煮完成後，請取出咖啡壺，享用新鮮現煮的咖啡。若要關閉咖啡機，請按住「開/關」按鈕，即可回到初始啟動狀態。
- 12 若要停止沖煮程序，請按一次「開始/停止」按鈕。機器將回到先前選擇的模式。


### 備註：

- 記憶功能：本產品會自動儲存最後的設定。
- 儲存計時器設定：常按計時器按鈕。
- 退出計時器：按下計時器按鈕。
- 取消已啟動的計時器：按下「開始/停止」按鈕。(注意：更換濾網會取消目前的計時器。)

## 熱萃模式的注意事項

- 1 請確保已安裝熱萃濾網。
- 2 當設定為 2 時，本產品會在咖啡沖煮完成後自動保溫 2 小時。
- 3 狀態指示燈：  
正在沖煮：橘燈閃爍。  
沖煮完成：長亮。

## 冰釀模式的注意事項

- 1 請確保已安裝冰釀濾網，否則螢幕上不會出現冰釀圖示。
- 2 在「冰釀模式」中，無法調整溫度，也沒有保溫功能。
- 3 狀態指示燈：  
正在沖煮：白燈閃爍。  
沖煮完成：長亮。

## 6. 清潔與維護

每次使用後均需清潔本產品。

備註：請勿將咖啡機浸入水中或其他液體中，也不要在水龍頭下沖洗。

### ■ 中斷電源

將本產品的插頭從主電源拔下。

### ■ 清潔外表

使用柔軟的溼布擦拭咖啡機外表。

備註：但不要使用太多水。

### ■ 清潔濾網

濾網架與免換濾網可手洗。

手洗方式：請使用熱水與少量的中性清潔劑進行清洗。

### ■ 清洗咖啡壺


請在流水下清洗咖啡壺和蓋子。

### ■ 乾燥





請使用乾布仔細擦乾以下部分：

- 濾網固定器的所有表面。
- 任何累積的水氣。

## 7. 咖啡機除垢

發現蒸氣過多或沖煮時間變長時，請為咖啡機進行除垢 。建議每 2 個月或當除垢指示燈亮起時，使用濃度 4 % 的醋酸進行除垢。請勿使用其他洗淨劑，否則可能造成本產品損壞。

請勿使用醋酸高於 8 % 的醋類、天然醋、粉狀除垢劑或除垢錠為產品除垢，如此可能會損害機器。





- 1 打開集水槽蓋。
- 2 白醋 (醋酸濃度 4%) 加至 10 杯的刻度。
- 3 將濾網插入濾網架中。
- 4 確保濾網籃固定器已固定好。
- 5 將空的咖啡壺放置在加熱面板上。
- 6 將電源插頭插入插座。
- 7 開啟電源，並按下「開始/停止」按鈕 。機器將發出嗶聲，且所有圖示都將亮起 1 秒。
- 8 按下「清潔」 按鈕，接著選擇「除垢」 功能。除垢圖示會在閃爍兩次後保持亮起，且「----」將顯示於圖示下方。
- 9 按下「開始/停止」 按鈕，使用除垢溶液沖洗機器。儲水槽中的除垢溶液完全排出後，除垢功能將自動停止，螢幕也會回到初始畫面。
- 10 將醋倒出咖啡壺。
- 11 再倒入 10 杯清水至儲水槽中，並重複步驟 8。請再次按下「開始/停止」按鈕，啟動沖煮程序，並將殘留的除垢溶液清除排出。請將此步驟執行至少兩次。
- 12 等待咖啡機完成整個沖煮程序後，將清空咖啡壺。
- 13 使用熱水與少量的清潔液清潔濾網、濾網籃、濾網蓋和咖啡壺。
- 14 使用布料將所有零件擦拭乾淨。
- 15 機器完成清潔後，請中斷電源供應。

## 8. 清潔研磨器出口

### ■ 清潔前的注意事項

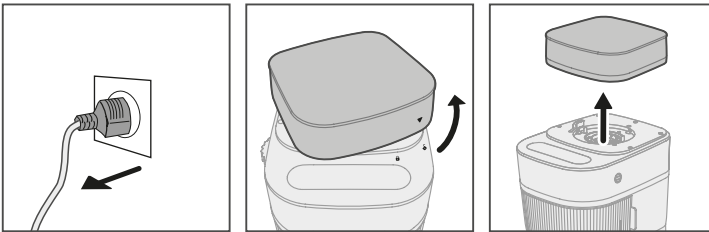
- 清潔前，請先拔除電源線，並讓咖啡機的所有零件充分冷卻（建議至少等待 30 分鐘）。
- 請勿將主機浸入水中，或讓電源線接觸到水。僅可使用乾淨的微濕布料清潔主機外部。
- 清潔研磨器出口前，請使用「僅研磨」功能將豆槽中剩餘的咖啡豆研磨完畢。接著，打開濾網組件並清除濾網上的殘留物，以利後續進行出口清潔。請確保咖啡豆容器已完全清空。

### ■ 清潔

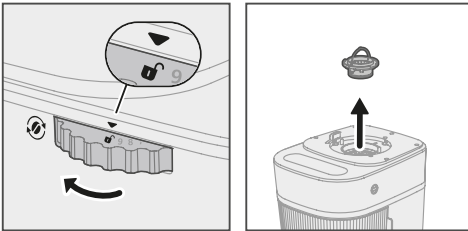
- 1 打開濾網座。
- 2 開啟電源，並按下「開始/停止」按鈕 。機器將發出嗶聲，且所有圖示都將亮起 1 秒。
- 3 按下「清潔」  按鈕，接著選擇「除研磨器出口」  功能。研磨器出口圖示會在閃爍兩次後保持亮起，且「----」將顯示於圖示下方。
- 4 按下「開始/停止」  按鈕。執行後，將會自動開啟漏斗斜槽蓋，以便使用刷子清潔。
- 5 斜槽蓋開啟後，請將隨附的刷子插入開口處，清潔出口處的殘留咖啡渣。
- 6 清潔後，請關上濾網籃固定器。

### ■ 清潔研磨器與除去卡住的咖啡豆或咖啡渣

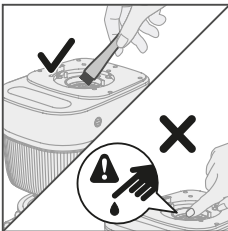
- 1 請中斷機器電源供應，並使用雙手將咖啡豆容器向左轉至解鎖符號，接著拆下。



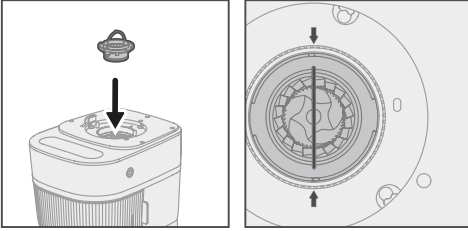
- 2 取下咖啡豆容器，露出可拆卸的研磨輪，接著將粗細度旋鈕轉至 9，以解鎖輪子。請握住把手，向上拉起，即可將輪子護蓋拆下。



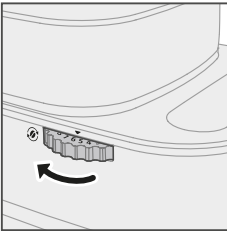
- 3 請使用隨附的刷子，刷洗研磨輪 3 至 5 次，直到沒有殘留物。



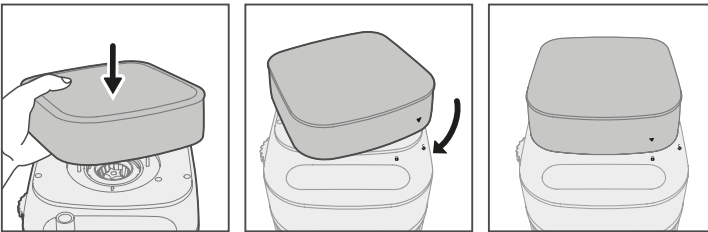
- 4 重新蓋回輪子護蓋，並確保把手與研磨器上的上下箭頭對齊。



- 5 將機器側邊的粗細度旋鈕向左轉，直到解鎖符號消失。研磨輪現已成功鎖至定位。



- 6 最後，將咖啡豆容器重新裝回。



將 ▼ 符號對準解鎖符號，然後旋轉至鎖定位置 (警告：請勿嘗試以向下壓的方式安裝容器！)

- 7 將粗細度旋鈕朝「鎖定」方向旋轉，直到聽見「喀擦」聲為止。

**備註：研磨器刀片極其鋒利，請勿直接碰觸，而拆卸時也勿用力過度。機器研磨時，請勿將手指或其他物體插入研磨組件中，以免導致損壞或受傷。**

清潔完成後，務必安裝好磨輪罩。未安裝到位可能導致機器無法正常磨豆或運行時內部部件損壞。

## 44 繁体中文

錯誤碼	說明	解決方法	備註
E1	水量不足	請向儲水槽加入足夠的水，然後按下「開始/停止」按鈕，繼續未完成的沖煮程序。若仍顯示水量不足，請按下「開始/停止」按鈕或按住「開/關」按鈕，讓咖啡機回到待機模式。	如果問題仍然存在，請電話聯絡飛利浦售後服務團隊，取得專業級服務和協助。
E7	咖啡豆容器未正確安裝	請確保咖啡豆已正確安裝，然後按下任何按鈕，使產品進入待機模式。若 30 秒後未按下任何按鈕，本產品將自動進入待機模式。	如果問題仍然存在，請電話聯絡飛利浦售後服務團隊，取得專業級服務和協助。
E8	下出口錯誤	請拔掉插頭，然後重新插上。	若問題仍然存在，請將本產品送到飛利浦經銷商或飛利浦授權的服務中心。
EU	通訊故障	請拔掉插頭，然後重新插上。	若問題仍然存在，請將本產品送到飛利浦經銷商或飛利浦授權的服務中心。
E5	沖煮配件未正確放置	按下任何按鈕，讓產品進入待機模式。	如果問題仍然存在，請電話聯絡飛利浦售後服務團隊，取得專業級服務和協助。
E2	溫度感應器發生開路	請拔掉插頭，然後重新插上。	若問題仍然存在，請將本產品送到飛利浦經銷商或飛利浦授權的服務中心。
E3	溫度感應器發生短路	請拔掉插頭，然後重新插上。	若問題仍然存在，請將本產品送到飛利浦經銷商或飛利浦授權的服務中心。
不出粉	不出粉	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. 檢查是否顯示錯誤代碼 E8。如果是，請參閱 E8 疑難排解指南。</li> <li>2. 關閉電源後，請檢查研磨器是否已正確安裝並穩固鎖定。若未安裝，請正確安裝。</li> <li>3. 關閉電源後，檢查咖啡豆槽是否已正確安裝。如有必要，請正確重新安裝。</li> <li>4. 請依照說明書指導清潔咖啡機出粉通道。</li> </ol>	如果問題仍然存在，請電話聯絡飛利浦售後服務團隊，取得專業級服務和協助。







飛利浦及飛利浦盾徽標志是 Koninklijke Philips N.V. 的註冊商標且經許可使用。

本產品由 Versuni Holding B.V. 負責生產並銷售，且 Versuni Holding B.V. 是本產品的擔保方。

2025 © Versuni Holding B.V.  
保留所有權力。



[www.philips.com](http://www.philips.com)